

## ABISINIA E ITALIA MOVILIZAN MILLARES DE HOMBRES PARA LA GUERRA EN LA REGION SOMALI

**"Tenemos un millón de hombres para resistir a los italianos; no pagaremos un centavo de indemnización; no necesitamos aliados", dice el enviado etiope en Roma.**  
—El 16 sale de Italia una "expedición punitiva"

ROMA, febrero 12. (AP).—Esta noche Italia se prepara abieramente para la guerra con Abisinia después que el representante diplomático de ésta negó categóricamente en nombre de su país el pago de indemnización por los italianos muertos en los encuentros de la frontera.

En vista de la aserción del Encargado de Negocios de Abisinia al efecto de que un millón de etíopes resistirán la invasión italiana, en los círculos bien informados se dice que Italia está completamente decidida a arreglar sus cuentas con el imperio africano a menos que Addis Abeba dé explicaciones.

El 16 de febrero saldrá del sur de Italia una expedición punitiva perfectamente organizada para obligar a Abisinia a pagar 444,900 de indemnización por las bajas italianas, u obtener satisfacción en otra forma.

Las demandas, que Yusef Negras, Encargado de Negocios de Abisinia dice que no serán aceptadas sin modificación, según informes de fuentes autorizadas son:

- 1.—El saludo a la bandera italiana en Addis Abeba.
- 2.—Una zona neutral a lo largo de las fronteras de Eritrea y del Somali colonias italianas que limitan con Abisinia; todas las tropas etíopes deben ser retiradas de esta zona.
- 3.—Arreglo final de las fronteras.
- 4.—Un control efectivo por parte del Emperador Haile Selassie de las tribus guerreras que viven en la frontera, especialmente en los alrededores de la ciudad de Asmara, que ambas naciones reclaman como suya y donde en ataques anteriores perecieron 35 italianos y quedaron heridos 66.

Mientras que las órdenes para movilización de todos los efectivos italianos siguen saliendo sin cesar de los tres ministerios de guerra de Italia, el Encargado de Negocios de Abisinia dijo que el imperio pondría en pie un millón de hombres para resistir cualquier invasión.

Informes recibidos en Roma dicen que 30,000 abisinios se han ya apostados en la frontera.

El diplomático, expresando su



Benito Mussolini

## El aniversario de la revolución en Viena, sangriento

**Resultó un socialista muerto y varios heridos entre policías y revoltosos**

VIENA, febrero 12. (AP).—Ha vuelto a correr la sangre esta noche en el campo de batalla de la revolución socialista de febrero de 1934.

En una lucha a tiros suscitada entre la policía y unos 200 socialistas que se hallaban haciendo una manifestación con motivo del primer aniversario de su levantamiento, resultó un socialista muerto, dos o más heridos y dos agentes de la policía también heridos.

La policía que se halló todo el día en estado de tensión por haberse preparado el gobierno del Cancellier Kurt Schuschnigg para cualquier evento durante el aniversario, chocó con los manifestantes en el distrito de Ottakring, lugar en que se desarrolló lo más

(Sigue en la tercera página)

## Pena de muerte al jefe de la fábrica de armas de Oviedo

**El fiscal le acusa de la entrega de 20,000 fusiles a los revolucionarios**

**EL GOBIERNO REVISLA LA LEY DE PRENSA**

**Nuevo defensor en la causa del levantamiento de Casas Viejas**

OVIEDO, febrero 12. (AP).—Ha comenzado el consejo de guerra formado contra el coronel de artillería, don Ricardo Jiménez Vazara, director de la fábrica de armas de ésta, y contra el capitán de infantería, don Alfonso Hernández Segura, que mandaba la compañía que guarnecía la fábrica al atacarla los rebeldes en octubre.

Forman el tribunal varios generales y el fiscal solicita la pena de muerte contra el coronel, a quien acusa de haber abandonado el establecimiento a su cargo a los rebeldes, sin inutilizar según ordenan los reglamentos los 20,000 fusiles de que se apoderaron los revolucionarios.

Contra el capitán Segura, a quien el fiscal considera culpable del abandono de su puesto e incumplimiento de su deber, pide la pena de seis años de prisión, y la pérdida de su carrera.

Ante el consejo de guerra prestaron declaración varios testigos, todos los cuales han informado desfavorablemente para los acusados.

**La ley de prensa reformada**  
MADRID, febrero 12. (AP).—Al entrar en las Cortes el ministro de Gobernación, señor Vaqueró, manifestó a los periodistas que el gobierno había acordado modificar el proyecto de ley de prensa.

Entre las reformas acordadas, dijo, se halla la de reducir el monto de las fianzas requeridas por la ley para las empresas editoriales y la suavización de las condiciones impuestas en el primer proyecto a los accionistas de esas empresas.

El Gabinete, sin embargo, ha decidido no reformar el artículo del proyecto que declara incompatible la dirección de un diario y los cargos públicos.

**El debate sobre la ley electoral**  
MADRID, febrero 12. (AP).—Las Cortes decidieron que se ponga a debate inmediatamente la ley electoral de la cual depende la fecha de celebración de las próximas elecciones municipales.

**La causa por alijo de armas**  
MADRID, febrero 12. (AP).—El ministro de Justicia, señor Anguero de Sojo, ha declarado que todo el sumario de la causa por el alijo de armas en Asturias, ha sido ya examinado por el gobierno, aunque éste no se propone adoptar ninguna decisión hasta que los líderes de las minorías hayan confiado.

**Suspensión del "Heraldo"**  
MADRID, febrero 12. (AP).—El gobierno ha decidido mantener la suspensión del diario de la noche, (Sigue en la segunda página)

## LA CONTROVERSI MOSÉS-ICKES INFLUIRÁ EN LA CONCESIÓN DE FONDOS PARA NUEVA YORK

Se han emitido opiniones contradictorias en cuanto a la conferencia que tuvo el alcalde de la ciudad de Nueva York, Fiorello H. LaGuardia con el presidente Roosevelt sobre el programa de obras públicas que el primero piensa desarrollar en esta municipalidad a un costo de más de mil millones de dólares.

Al regreso de LaGuardia de Washington, en donde se encontraba conferenciando con funcionarios del gobierno federal, éste se mostró optimista. Más tarde habló en una reunión que celebraban alumnos de la Universidad de Nueva York. En esta reunión se le fustigó severamente por los cuatro millones de dólares que el municipio ha invertido para limpiar de nieve las calles de la ciudad, cosa que aún no ha terminado, y que continuará costando al gobierno municipal. Una vez terminado el acto, LaGuardia pareció haber perdido el espíritu con que llegara de Washington.

Al retorno del alcalde a la ciudad de Nueva York, éste dijo que creía que obtendría el dinero del gobierno federal. No se sabe si estas manifestaciones suyas fueron hijas de su optimismo o si fue que el presidente Roosevelt le prometió el dinero en la conferencia de treinta y cinco minutos

# LA VIDA DE HAUPTMANN EN MANOS DEL JURADO

ENTREGARÁSELE HOY LA SUERTE DEL ACUSADO



A las 10 A. M. el juez Trenchard dará las instrucciones necesarias a este jurado y pondrá en su mano el destino del ya célebre carpintero alemán en la corte de Flemington N. J.

## 2 hombres muertos por la policía de la Habana; uno herido

**Nueve bombas explotan en Camagüey causando grandes daños materiales**

HABANA, febrero 12. (UP).—Las autoridades siguen buscando a siete hombres que trataron de robar un camión del correo llevando cartas certificadas. La policía frustró el atentado y los bandidos huyeron.

El incidente ocurrió anoche. Se dice que el camión llevaba \$30,000 consignados a la Estación Naval de los Estados Unidos en Guantánamo.

Anoche también fueron heridos de muerte por la policía, al disparar ésta contra una multitud que se reunió en el descarrilamiento de un tranvía en la parte central de la ciudad, Orlando Descano, miembro del ABC y José Ramón Torres, un estudiante.

**Nueve bombas explotaron en Camagüey**  
CAMAGÜEY, febrero 12. (AP).—Nueve bombas explotaron hoy en esta ciudad causando muchos daños materiales interrumpiendo el sistema de alumbrado.

Las residencias del senador Duque Estrada y del Padre Mendila, superintendente de instrucción de la provincia, quedaron prácticamente destruidas.

**Compra de armas en Filadelfia**  
HABANA, febrero 12. (AP).—(Sigue en la segunda página)

## "UN HOMBRE ME CONFESÓ EL SECUESTRO DEL NIÑO LINDBERGH!" GRITA EN PLENA CORTE

**Un conocido sacerdote de New Jersey interrumpe el resumen de Wilentz dramáticamente.—Ya había hecho declaraciones contradictorias—Créesele desequilibrado**

FLEMINGTON, febrero 12. (AP).—El grito de un clérigo declarando que "Un hombre me confesó ese delito en mi iglesia," provocó gran sensación en el tribunal donde se juzga a Bruno Richard Hauptmann estando a punto de terminar el procurador David T. Wilentz su alegato al jurado pidiendo un veredicto de culpabilidad contra el acusado.

El clérigo estaba en una de las ventanas del tribunal, parado sobre el alfeizar cuando lanzó la interrupción. Un agente le hizo bajar violentamente y otro le puso una mano en la boca. Todo el tribunal estaba en desorden. El jurado pareció incomodado.

El clérigo es el reverendo Vincent G. Burns, hermano del célebre fugitivo de un campamento de presidiarios encadenados en Georgia.

El magistrado Trenchard pareció irritarse mucho con la interrupción y por todas partes se oía el grito de "Orden, Orden."

El reverendo es hermano de Robert E. Burns, que escribió el libro "Soy un fugitivo de Georgia" y que al fin obtuvo asilo para su hermano en New Jersey cuando el gobernador A. Harry Moore negó la extradición del fugitivo que solicitaba el estado de Georgia.

El clérigo fué conducido haciendo resistencia a la oficina del fiscal Anthony M. Hauck. En la lucha uno de los agentes fué derribado.

Es ministro congregacional del norte de New Jersey y dijo que un hombre muy parecido a Hauptmann, pero que no era éste, "prácticamente le confesó el delito en su iglesia el Domingo de Ramos de 1932."

Alega que fué con su historia a las autoridades y a los defensores, pero ninguno le citó como testigo.

Mr. Burns se hallaba hoy por segunda vez en el tribunal, donde había venido a convencerse de si el hombre que le hizo la confesión era Hauptmann.

Durante la mañana se sentó en una de las primeras filas y dijo "este es drama interesante, pero

## La madre de Hauptmann confía en un veredicto absolutorio

KAMENZ, Alemania, Feb. 12. (AP).—La anciana madre de Bruno Richard Hauptmann se halla convencida esta noche de que el jurado "hará justicia a su hijo."

Mientras la ciudad natal del acusado se halla sobre excitada por la decisión inminente del jurado, Frau Pauline Hauptmann dijo:

"No, sencillamente no pueden condenar a un hombre sin tener la menor evidencia positiva."

Agil a pesar de sus años, Frau Hauptmann, se hallaba atareada tejiendo medias cuando llegó el

es desmoralizador ver el ardiente deseo del estado para enviar este hombre a la silla eléctrica."

Según las actas del tribunal el incidente quedó asentado como sigue:

Wilentz: Pido al señor juez que saque a ese hombre de aquí.

Reilly: Preguntemos al jurado si oye lo que dijo.

Wilentz: ¿Dijo algo?

Reilly: Gritó algo.

Wilentz: Si fué así debe haber sido en favor suyo.

Reilly: No, de ningún modo.

Wilentz: ¿Qué dijo? Yo no oí nada.

El tribunal: No sé si dijo o no dijo. Yo no oí sino: "señor juez..."

Wilentz: Le interrumpí tan pronto comencé.

Reilly: Creo que le debían llevar a un manicomio. Me dicen que es rector de una pequeña iglesia junto al Hudson, más bien una misión. Una vez vino a verme y le eché a la calle. Vino aquí el primer día y los agentes le arrojaron. Es hermano del que se escapó de Georgia, Burns.

Wilentz: Creo que le debían llevar a la cárcel.

Reilly: Lo mismo creo yo.

El coronel Schwarzkopf, jefe de la policía de New Jersey, dijo más tarde que Mr. Burns le había contado la historia de la supuesta confesión diciéndole que el individuo era Hauptmann.

Después de una conferencia entre los abogados de ambas partes y el magistrado, se decidió dejar al clérigo en libertad y el magistrado así lo ordenó.

La multitud despejó entonces la sala.

## LA CONSTITUYENTE EN PERÚ APRUEBA LA POLÍTICA DE CONCHA

**Se debate la ratificación del Protocolo de Río por el senado colombiano**

LIMA, Perú, febrero 12. (AP).—La política del gobierno peruano en lo referente al pacto de Leticia, recibió anoche el voto aprobatorio de la asamblea constituyente, en una sesión a la cual asistió el canceller Carlos Concha.

El canceller llegó al congreso a las seis de la tarde, y después de una corta conferencia con el presidente de la asamblea ocupó su asiento en la tribuna ministerial. Luego fué expedido un comunicado diciendo que durante la sesión del congreso había sido aprobada por 64 votos contra 6 la siguiente moción: "El congreso constituyente, después de oír al ministro de Relaciones Exteriores, ha aprobado la política internacional del gobierno respecto al protocolo de Río de Janeiro. Firme."

(Sigue en la octava página)

## "LA SILLA ELECTRICA FUNDIRA EL HIELO DEL IMPASIBLE REO", AFIRMO WILENTZ EN SU RESUMEN

**El fiscal afirmó a última hora que el niño Lindbergh fué muerto en su cuna por Bruno de un golpe de formón.—El juez Trenchard entregará la causa al Jurado hoy a las 10 a. m., después de las instrucciones de rigor**

FLEMINGTON, febrero 12. (AP).—El procurador general David T. Wilentz, al presentar el alegato final del estado para enviar a Bruno Richard Hauptmann a la silla eléctrica acusándole del asesinato del niño Lindbergh, hizo que el tribunal advirtiera al reo y a su esposa que no debían interrumpirle.

El procurador comenzó inmediatamente a pedir el castigo de Hauptmann como secuestrador y matador del niño y al punto, lo mismo que el abogado defensor Reilly, citó también el texto bíblico.

"El que a hierro mata a hierro muere", dijo el procurador.

"Desde el mes de octubre de 1934, continuó, en ningún momento se ha descubierto nada que deje de indicar la culpabilidad de este acusado, la suya solamente, sin la de ningún otro."

Wilentz acusó a Reilly de intimidar al jurado indicando que algún día se descubriría al verdadero culpable.

"Ningún defensor puede intimidarme al decir que dentro de diez años alguien confesará. Si ésta fuera la ley y sólo nos dejaríamos llevar de posibilidades, nunca tendríamos juicios en estos casos."

"No podemos hacer tratos con asesinos ni asesinos. Si sentís que este caso es lo que dice Mr. Reilly, un caso perfecto, vuestro deber solemne es pronunciar un veredicto de culpabilidad en primer grado."

El procurador describió lo que es un caso perfecto para clemencia, pero declaró que el de Hauptmann no es de esta clase.

**"Este hombre es hielo; hieló que se fundirá."**

"Quizás haya algunas preguntas que no podáis contestar, dirigiendo un gesto hacia Hauptmann. Pero ahí está senta-

(Sigue en la segunda página)

## GREEN CALIFICA EL PROYECTO DE OBRAS PÚBLICAS DE INJUSTO ANTE LA COMISIÓN

WASHINGTON, D. C., febrero 12. (AP).—Los amigos de la administración y de las organizaciones obreras en la Comisión de Asignaciones del Senado se preparan para cuando se someta a votación nuevamente la enmienda presentada por el senador McCarran sobre los salarios que habrán de devengar los obreros que trabajen en aquellas obras que lleve a cabo el gobierno de acuerdo con el programa de obras públicas y trabajo que tiene una asignación de 4,800 millones de dólares.

Las indicaciones eran—después que el presidente de la Federación Americana del Trabajo, William Green y 17 miembros del consejo ejecutivo de esta organización han decidido respaldar la enmienda—que la votación sería muy cerrada. Sin embargo los amigos de la administración creen que habrá un margen de votos en favor de que la enmienda sea eliminada.

Sea cual fuere la decisión final sobre este asunto, el senador Glass espera que se rompa el bloque que ha retenido el mencionado proyecto por tanto tiempo en la referida comisión. Este ha manifestado que la comisión terminará de considerar el proyecto y que lo informará al Senado en breve, en vista de que los fondos de ayuda se han agotado ya.

Mr. Green, presidente de la Federación Americana del Trabajo insiste en que si no se adopta la enmienda presentada por el senador McCarran, será destruido por completo el sistema de salarios en las compañías privadas.

Los líderes obreros han manifestado que ellos no se oponen a que el gobierno pague cincuenta dólares o cuarenta si necesario fuere a los trabajadores, pero siempre y cuando que se reduzcan las horas de trabajo. De acuerdo con este sistema, dicen los referidos líderes, se podrá establecer un sistema de empleo rotativo para que todos los individuos que se encuentran sin trabajo puedan trabajar.

En esta forma, alegan, los trabajadores tendrán que aceptar los salarios que el gobierno les pague, y sin embargo el sistema de salarios en las corporaciones privadas no será afectado en forma alguna.

Si el programa del presidente Roosevelt queda como fué presentado en el proyecto de obras públicas y ayuda—dijo—éste desmoralizará por completo la industria. Es por demás injusto.

Green dijo a la Comisión, según informó el senador Glass que muchos de los proyectos del programa de obras públicas se debían llevar a cabo por medio de contratos al mejor postor. Mr. Green sostiene que los trabajadores ya han llegado a un acuerdo con las compañías privadas y que en esta

(Sigue en la segunda página)

## LA ADMINISTRACIÓN ESTÁ DE ACUERDO CON AUMENTAR LA DEFENSA NACIONAL DE E. U.

WASHINGTON, D. C., febrero 12. (AP).—La administración aprobó y el Congreso dio estímulo hoy a un programa para poner más armas, más hombres y más armamentos en la marina americana, teniendo en consideración la defensa de Hawaii y de las posesiones del Pacífico.

Los líderes del Congreso dijeron que la administración y posiblemente el presidente Roosevelt, habían recibido con muestras de satisfacción un plan que costará treinta y ocho millones de dólares y que se dedicarán a la construcción de estaciones de defensa en las costas de Estados Unidos.

Así como ocurriera en el caso de la armada, la marina está dando énfasis a la defensa del Hawaii en el océano Pacífico.

El Departamento de Marina se propone construir una base aérea en Pearl Harbor.

El congresista Vinson, presidente de la Comisión de Marina de la Cámara de Representantes, empezará a considerar inmediatamente el proyecto de ley que ha sido ya presentado, con la aprobación de la administración federal para autorizar ciertas construcciones de defensa en las costas y aumentar en 1,02 el número de la oficialidad marítima de Estados Unidos.

Al mismo tiempo éste hizo saber que la asignación regular para la marina americana será aumentada para enlistar once mil hombres más en el próximo año fiscal.

El presidente de la Cámara Bannockburn ha manifestado que el proyecto de ley no sea aprobado en la presente sesión legislativa. Este programa ha sido redactado en el Capitolio.

La Comisión Militar de la Cámara de Representantes ha apro-

bado ciertas medidas solicitando cincuenta mil hombres más y cuatrocientos oficiales para la armada, así como también veinte millones de dólares para llevar a cabo ciertas construcciones. Once millones de estos serán usados para hacer una base aérea en el Hawaii.

Esta Comisión adelantó hoy el proyecto de ley que tiene por fin el establecimiento de bases aéreas en Alaska, la Zona del Canal y en ciertos puntos estratégicos en Estados Unidos. Los oficiales de la armada en una reunión secreta que celebraron dieron sus puntos de vista sobre este asunto.

El secretario Swanson ha manifestado que es necesario que se aumente el número de hombres en la marina mercante de la nación.

Si se aumenta el número de marinos los cruceros de guerra llevarán el 85% de su capacidad en hombres. El Departamento de Marina ha manifestado que si el promedio de hombres es menor entonces la defensa nacional estará en peligro.

Este Departamento tiene en proyecto el utilizar \$6,110,000 para armamentos y municiones.

## La Federación Mexicana del trabajo apoya al presidente Cárdenas

MEJICO, febrero 12. (UP).—La Confederación Mexicana del Trabajo alega hoy que el clero y los capitalistas dirigen el movimiento "para envenenar la mente de los obreros estadounidenses contra el gobierno de Méjico."

En un mensaje a William Green, presidente de la Federación del Trabajo de los Estados Unidos, el sindicato mejicano se manifiesta en completo acuerdo con la política del presidente Lázaro Cárdenas, de Méjico.



## Barceló contesta ciertas declaraciones hechas por el senador Martínez Nadal

**Los socialistas reclaman la jefatura de hacienda. — Incertidumbres y obscuridades. — Medio millón de dólares para instrucción en Puerto Rico. — Reunión de la Comisión Económica. — Aumentos de sueldos.**

(Por correo aéreo)

SAN JUAN, P. R., febrero 8. —El doctor Ernest Gruening, jefe del Negociado de Posesiones y Territorios Insulares, quien durante su breve estadía en Puerto Rico ha celebrado numerosas conferencias con los más destacados líderes políticos y económicos de la isla, dispuso una visita de cortesía y despedida al Presidente del Partido Liberal, señor Antonio R. Barceló, en su residencia del Condado. La conversación entre el doctor Gruening y el señor Barceló se prolongó por espacio de dos horas.

### Comentando

El señor Barceló aprovechó la visita del doctor Gruening a su hogar, para comentar las declaraciones del señor Martínez Nadal. Estas manifestaciones fueron hechas a nombre de la comisión económica después de haber celebrado una entrevista con el doctor Gruening en Fortaleza.

El señor Barceló informó al doctor Gruening que durante el régimen de la vieja Acta Foraker la voluntad del país estaba sometida al Consejo Ejecutivo compuesto de americanos y puertorriqueños en perfecta solidaridad con los americanos, y que allí se estrechaban todos los proyectos beneficiosos para los intereses del país. Le dijo que un registrador de la propiedad se había negado a inscribir una finca que pasaba de 500 acres y que sin embargo el Procurador General había emitido una opinión jurídica desautorizando su conducta. Le manifestó también que al implantar la vigente Carta Orgánica Jones el Partido Unionista combatió los nombramientos de americanos para los departamentos del gobierno apoyados por el Partido Republicano. Que legisladores Unionistas habían planteado el problema del latifundio en la Legislatura. Le dijo que el proyecto de Iglesias solicitando 50 millones para rehabilitar a la isla había sido aprobado con votos unionistas en la legislatura, y que fue derrotado por los republicanos de Washington, correccionistas del señor Martínez Nadal. "A Iglesias", dijo el señor Barceló, "se le dio todas las oportunidades de exponer sus ideas, no como ahora que se detienen y se atajan todos los buenos proyectos que presentan los liberales."

Le habló también el señor Barceló al doctor Gruening de las múltiples obras públicas realizadas por administradores de su partido que suscitaban las protestas de las fuerzas vivas apoyadas y respaldadas por el Partido Republicano. Le habló también de la legislación de carácter obrero aprobada por el Partido Unionista.

### Osadía

"Se necesita una osadía muy grande para que Martínez Nadal

se ponga a decir esas falsedades" fueron las palabras finales del señor Barceló.

El señor Barceló prometió un "statement" más amplio para la prensa.

### LA JEFATURA DE HACIENDA

SAN JUAN, P. R., febrero 7. —El senador socialista por Mayagüez, señor Sixto A. Pacheco, es de opinión que el Partido Socialista debe continuar reclamando y demandando que se cumplan las disposiciones del pacto coalicionista en lo que a los nombramientos de funcionarios del gobierno se refiere.

Contestando a preguntas que le fueron hechas se expresó en los siguientes términos el senador socialista por el distrito de Mayagüez:

"No es de esperar que la Coalición acepte el nombramiento del señor Manuel V. Domenech para Tesorero de Puerto Rico. Los socialistas le votaremos en contra y estamos seguros de que los senadores unionistas se mantendrán firmes en su actitud de no confirmar aquellos nombramientos que en virtud de las estipulaciones del pacto nos pertenecen."

"Abrigamos la esperanza y tenemos la convicción absoluta de que la Jefatura del Departamento de Hacienda será en breve desempeñada por un socialista. Tenemos elementos, dentro de nuestras filas, capacitados, para ocupar ese puesto. No habremos de ceder en este empeño, como tampoco cederán nuestros coaligados, los senadores de la Unión Republicana. Nuestra demanda es justa. Al igual que hablamos de la Tesorería lo hacemos en relación con los demás cargos que pertenecen al Partido Socialista de acuerdo con las disposiciones del pacto coalicionista."

### INCERTIDUMBRES Y OSCURIDADES

SAN JUAN, P. R., febrero 9. —En la reunión que se celebró en la Asociación de Productores de Azúcar para considerar el conflicto creado con motivo del abandono del plan de mieles por la AAA, se acordó enviar el siguiente cablegrama al Presidente de los EE. UU.:

El Presidente, Casa Blanca, Washington. Somos 1,600,000 seres humanos sujetos a la jurisdicción sin trabas del Gobierno Federal y dependientes en último análisis de la voluntad personal de usted. Sabemos y agradecemos, que tiene usted la idea de llevar a la práctica, según vaya siendo posible, planes que nos hagan duraderamente felices y prósperos. Pero tenemos aquí una situación relacionada, no con nuestra felicidad, sino con la de la nación.

(Sigue en la octava página)

## MADRE Y 5 NIÑOS, ABANDONADOS, MORÍAN DE HAMBRE Y FRÍO EN UN APTO. DE BROOKLYN

Ante el teniente Cuthbert Beban, del Cuartel General de la Policía de Brooklyn, se presentó ayer una muchachita enclenque y famélica, de 12 años de edad, declarando que ella era la 'madre' de la familia, que su padre los había abandonado y que la autora de sus días y tres hermanitas se hallaban en cama, desfallecidas de necesidad y de frío.

La criatura, que traía de la mano a un hermanito, dijo llamarse Angelina de Martino y que vivía en la casa No. 686 de la calle Sackett. Como no le alcanzaba la cabeza al borde del escritorio, la chica tuvo que dar la vuelta y aproximarse al teniente para que éste pudiera entender sus débiles palabras.

"Mi madre—dijo la niña—está enferma y mi padre no ha parecido por casa desde el sábado. Mi madre y todas mis hermanitas están en cama, tirando de frío y yo tengo que hacer las labores de la casa."

### En busca de auxilio

Angelina declaró que la familia no había probado bocado desde el sábado y que habían pedido auxilio al municipio, pero que hasta ahora nadie se había presentado a ayudarlos y necesitaban algo que comer con urgencia.

La niña iba vestida con un abrigo destruido y le castañetaban los dientes mientras hacía el triste relato. Inmediatamente los guardias hicieron traer alguna comida para Angelina y para su hermano Antonio, que tiene diez años.

Los agentes Charles Bailey y Joseph King se dirigieron después a la casa para comprobar la veracidad de la historia contada por la niña, mientras que se encargó al "detective" John McLaughlin que buscara al padre.

Una vez en la casa, los agentes

de la autoridad comprobaron que lo contado por Angelina era la pura verdad. Su madre, Rosa, de 29 años, estaba temblando de frío bajo una ligera frazada y sus otras tres hijas: Josefina, de 8, Violeta, de 7 y Margarita, de 5, se pegaban a ella tratando de calentarse.

### Le dan carbón y víveres

Al conocer la miseria en que se encontraba la familia, los guardias hicieron una colecta en el cuartel, con lo que se compraron suficientes víveres y carbón para que la familia pueda subsistir unos cuantos días y se enviaron a la casa.

Se subieron al piso 100 libras de carbón y se encendió el fuego en la cocina. La policía descubrió que no había servicio de gas, ni calefacción, ni electricidad, ni agua corriente en el desahogado piso de cuatro habitaciones que ocupa la familia en una vieja casa de vecindad. Los de Martino son los únicos vecinos del edificio y vivían todos en una sola habitación del apartamento, amontonados para tratar de calentarse unos con otros.

Como no hay calefacción, las cañerías de agua estaban heladas. Los guardias conectaron un alambre a la instalación eléctrica del corredor, consiguiendo así dar alguna luz a la familia, para que vieran lo que comían. También había en el apartamento un perro famélico que se llama "Rex."

Mrs. de Martino declaró haber solicitado ayuda de la Estación de Auxilio establecida en la Escuela Pública No. 1.

El padre es conductor de un taxímetro.

Si tiene usted predilección por los idiomas, nuestras columnas de anuncios clasificados le indicarán competentes maestros a precios razonables.

## Dos hombres muertos por la policía de la Habana y otro herido

(Continuación de la primera página)

Los agentes secretos del ejército reportaron hoy a un juez de instrucción que un grupo de radicales había negociado en Filadelfia la compra de rifles, ametralladoras, aviones y gases venenosos.

El tribunal oyó los cargos en una audiencia sobre el proceso que se sigue a más de cien personas acusadas de ser los perpetradores de robos recientes en los que tuvieron un botín de más de \$300,000.

El informe dice que los radicales empleaban el producto de los robos en la compra de materiales de guerra en Filadelfia, para enviarlos a Miami, pero nunca llegaron a Cuba.

### Desórdenes en el suburbio de Cerro

HABANA, febrero 12. (P.) —La policía hirió hoy a Hildebrando Triana durante desórdenes ocurridos frente al circo del suburbio de Cerro.

Triana es el secretario del frente unido, que últimamente ha estado muy activo en los esfuerzos de conciliación con el gobierno.

Una bomba causó grandes daños en la casa del Secretario de Obras Públicas don Francisco Díaz.

## De Hoz desarmó a la policía que se rebeló en La Plata

**Sólo la división de emergencia conserva sus armas en la capital de Bs. Aires**

LA PLATA, Argentina, febrero 12. (P.) —La policía de esta ciudad modelo, capital de la provincia de Buenos Aires, fue desarmada hoy como resultado del reciente golpe por medio del cual el gobernador Martínez de Hoz fue obligado a renunciar para ser luego rehabilitado por el interventor federal. Martínez de Hoz ordenó a toda la policía, excepto a la división de emergencia, que entregara sus armas en la estación central.

### El gobierno comprará gran cantidad de uvas y vino

BUENOS AIRES, febrero 12. (P.) —Con el objeto de ayudar a los viticultores que se encuentran afligidos por la sobreproducción y la baja de precios, la junta federal que regula la industria del vino ha decidido comprar 360,000 toneladas de uva y también comprar o prestar dinero para la compra de 79 millones de galones de vino con el objeto de aliviar la situación del mercado. La junta pagará el equivalente de sesenta centavos de dólar por quintal métrico de uvas y el equivalente de seis centavos de dólar por galón de vino.

### Aumentan 5.5 por ciento las exportaciones

BUENOS AIRES, febrero 12. (UP.) —Las exportaciones de la Argentina durante el mes de enero señalaron un aumento de 5.5 por ciento sobre el mes correspondiente del año pasado, según fue anunciado hoy. El total de exportaciones alcanzó a 161,060,000 pesos, equivalente a 53,680,000 dólares, contra 152,633,000 pesos, o sea 50,888,000 dólares en 1934.

## 5 muertos por gases en una mina de plata en Méjico

PACHUCA, Méjico, febrero 12. (P.) —Cinco trabajadores murieron ayer a causa de los gases en la Real del Monte, una de las minas de plata más grandes del mundo. Otros seis mineros estaban faltando.

Las víctimas se encontraban en un grupo de veinte mineros, de los cuales solo nueve regresaron para contar el cuento. El primer aviso del peligro se tuvo cuando las luces se apagaron repentinamente, indicando la presencia de gases que se creen emanados de una explosión de dinamita.

Todos los mineros excepto nueve perdieron inmediatamente el conocimiento por asfixia. Cinco cuerpos fueron rescatados, y otros seis estaban faltando.

## El Japón es un buen cliente del algodón brasileño

RIO DE JANEIRO, Brasil, febrero 12. (UP.) —Japón por primera vez figuró como mercado importante para el algodón brasileño en 1934, según se supo hoy por las estadísticas oficiales. El Celeste Imperio compró 3,731 libras de un total de 278,493 libras que fueron exportadas.

El total de las exportaciones de algodón fueron avaluadas en 35,000,000 dólares. Inglaterra, Alemania y Francia tomaron casi 100,000 libras.

Las importaciones de toda clase durante el año fueron avaluadas en 209,686,995 dólares, y las exportaciones en 291,496,730 dólares. Las exportaciones de café alcanzaron a 173,000,000 dólares.

## El problema catalán resuelto y el socialismo revolucionario, deshecho

**La represión de Asturias no ha sido severa. — La situación del gobierno y la República, firmísimas. — El señor Oteyza recoge sus impresiones de España**

De paso para Venezuela, donde representa a España como Ministro Plenipotenciario, y después de unas semanas de estancia en su patria, se halla en Nueva York el ilustre novelista don Luis de Oteyza, que también pasó por aquí al dirigirse a Europa desde Caracas. Periodista popularísimo en su tiempo y siempre cordial y camaraderil con la gente de prensa, el diplomático-literato se presta efablemente a exponer las impresiones de su visita a Madrid.

—He encontrado—afirma—lo que esperaba encontrar, en mi optimismo, que jamás perdí, por la República y por España. La verdadera situación de una y otra, de una total, pues para mí ambas son la misma, es buena y aun excelente. Quien diga lo contrario no sabe lo que dice o falsea la verdad.

Con fuerza irresistible llegan al plano de la conversación en seguida las referencias a la reciente revolución. El ministro en Venezuela no rehuye hablar sobre ella.

—Si lo ocurrido—dice—en octubre tenía que ocurrir después de lo que ocurrió en agosto de hace dos años. Todo régimen que se impone por una revolución ha de combatir sucesivamente contra dos extremismos: uno de derechas y otro de izquierdas. La República española no ha sido así una excepción: ha dado las dos batallas. Y las ha ganado las dos.

Consecuencias de gran monta aprecia el señor Oteyza "en este segundo triunfo". Según su manera de observar, "sobre vencer los extremismos socialistas, sindicalista y anarquista, se ha resuelto de plano el problema catalán". Explicando ese punto de vista agrega el diplomático:

—Si; resuelto del todo. Ya jamás podrá alzarse como una amenaza el fantasma del separatismo, porque nunca tendrán los separatistas elementos como con los que contaron ahora. Todos los resortes del Poder, todo el dinero del gobierno autónomo y armamento completo para cincuenta mil hombres. Y todo eso, sólo les ha servido para dar una mala sesión de radiotelefonía, mientras no se les atacó, y en cuanto se inició el ataque, para entregarse como corderos los que no se escaparon como ratas por las alcantarillas. El pueblo de Cataluña, en tanto, aclamaba al ejército español; a su ejército, que no se olvidó, estaba mandado por un general catalán...

### El partido socialista, deshecho

El señor Oteyza reconoce que el alzamiento socialista en Asturias "fue cosa más seria". Mas resultó también completa la derrota de los rebeldes. Y destacando las consecuencias políticas del fracaso socialista, discurre así:

—¿Cuánto tiempo tardará en volver a organizarse ese partido, tras la pérdida enorme de afiliados que sufrió, no tanto por bajas de sangre como por bajas de fe en el triunfo y de confianza en los jefes?... El partido socialista, como elemento revolucionario, en España está deshecho.

Ya en evocaciones de la rebelión asturiana, el señor Oteyza niega que haya sido excesiva, desenfrenada, la represión del ejército y las demás fuerzas del gobierno. Incluso, en su opinión, fue benigno. "Mientras se luchaba en las calles y en los campos—preguntase el diplomático—¿qué iba a hacerse sino herir y matar?... Después se procedió y procede con todas las garantías de la ley y apurando, si no rebasando, los límites de la clemencia. Los tribunales sentencian admitiendo cuantos elementos de defensa se quieren presentar. Y se absuelven a casi todos los sentenciados a muerte."

—Creo que sólo fueron tres las ejecuciones habidas—resume el ministro—y lo fueron de reos de delitos comunes más que políticos; de delitos feroces a los que en ningún país habría dejado de castigarse con la muerte... Pero ¿a qué hablar de otros países? En cualquiera que hubiera ocurrido una revolución como la de España, los fusilados ascenderían a centenares...

### Situación firmísima

Todo esto induce al señor de Oteyza a creer que la situación de la República es firmísima. Y agrega:

—Más todavía, considero firmísima también la situación del gobierno. Está eficazmente apoyada por la gran fuerza parlamentaria de "agrarios" y "cedistas", quienes están dando pruebas de un sincero republicanismo. Y es la base del gobierno el, sin duda posible, auténticamente republicano Partido Radical, con su jefe, el primero por antigüedad y por todos los demás órdenes de los republicanos españoles, don Alejandro Lerroux.

—¿Vió usted al señor Lerroux, confiriendo con él? Inquirimos.

—Sí; me he entrevistado con el señor Lerroux dos veces. La primera el mismo día que llegué, en plena crisis, y le encontré un poco cansado. Pero cuando volví a verle ocho días después, le hallé con las energías físicas y espiri-



Don Luis de Oteyza

## Un brasilero está en armas contra Terra en Uruguay

**Pantaleao Trinidad, aliado del caudillo Muñoz, no depone las armas**

PORTO ALEGRE, Brasil, febrero 12. (P.) —Un combate post-revolucionario se esperaba de un momento a otro entre las fuerzas que comandaba el soldado de fortuna brasilero Pantaleao Trinidad y las del coronel Molina, encargado del gobierno militar del departamento uruguayo de Rivera. Trinidad se unió desde un principio a los revolucionarios uruguayos, y cuando el alto comando de estos últimos, incluyendo al caudillo Basilio Muñoz, hubo de regresar al Brasil, el brasilero se negó a deponer las armas. Una compañía del cuarto regimiento de infantería del Uruguay, reforzada con reclutas voluntarios, va al encuentro de Trinidad en Rivera Central.

El jefe de la reciente revolución, el octogenario caudillo Basilio Muñoz, después de ser herido durante el bombardeo de sus tropas por los aviones del gobierno uruguayo, logró pasar al Brasil, en donde vivía exilado desde hacía varios años. El gobierno brasilero dispuso que fuera internado en Bello Horizonte, y nombró para que los escoltara a ese punto al general Euzébio Rodrigues.

Aprueban la clausura de El País MONTEVIDEO, febrero 12. (P.) —La clausura del periódico opositorista El País, órgano del partido nacionalista independiente que auspició la frustrada revolución reciente, fue aprobada por el comité parlamentario permanente. Al mismo tiempo el comité pidió al gobierno que castigara a los corresponsales extranjeros "al servicio de los enemigos de la nación, que transmitieron noticias falsas, dañinas para el prestigio del Uruguay."

A este respecto el comité mencionaba la actitud de Natalio Botana, publicitario del periódico vespertino Crítica, de Buenos Aires, quien embarcó para el otro lado del Plata tan pronto como le fue notificada la orden de salir del país en 24 horas.

### Green califica el proyecto de obras públicas de injusto ante la comisión

(Continuación de la primera página)

forma se pagarían salarios de acuerdo con el promedio que pagan las compañías contratadoras. Mr. Green presentó cifras para demostrar que con el pago de salarios "prevalentes," el gobierno no tendría que gastar más dinero del que especifica el referido proyecto de ley. Este dijo que se había exagerado en parte al hacer las cifras que fueron aportadas a la Comisión para probar que con la enmienda McCarran el gobierno se vería obligado a hacer erogaciones más grandes.

Mañana se someterá a votación si se acepta o no la enmienda mencionada, que anteriormente fuera aprobada por una votación de doce a ocho votos.

PRODUCTOS DEL DR. SOIVRE CACHETES, PILDORAS, GRAMEAS, CAPSULAS, INYECCIONES Y POMADAS PARA LAS ENFERMEDADES DE LAS VIAS URINARIAS. Pida catálogo para lista completa de importaciones españolas. DRUG IMPORTING CO. 179 Adams St., Brooklyn, N. Y.

## Preparativos para recibir a los duques de Kent en Puerto Rico

SAN JUAN, P. R., febrero 12. (P.) —Los soldados del segundo batallón del regimiento 650. de infantería se hallaban esta noche muy ocupados pudiendo los cascos de acero que hasta ahora nunca han lucido en público.

La razón de esta labor, sin embargo, no es belicosa, sino la llegada a San Juan de los duques de Kent, que son esperados mañana.

El batallón será la guardia de honor de los duques.

## Opónese Hull a que Estados Unidos se entrometan en cosas de Méjico

(Continuación de la primera página)

que tomara la discusión de otros asuntos que tienen precedencia. El secretario Hull se negó a dar a conocer si su carta era del mismo tenor que la enviada recientemente al representante Higgins, demócrata, de Massachusetts, a quien se le dijo que la cuestión religiosa era de carácter interno en Méjico y que en ella no debían meterse los Estados Unidos.

La resolución de Borah ha ocasionado oposición por creérsela un entrometimiento en los asuntos de otro gobierno, pero más tarde Borah esclareció su actitud diciendo que los derechos y privilegios de ciudadanos estadounidenses que residen en Méjico habían sido afectados.

El departamento de Estado teme que la acción propuesta por Borah tenga un efecto serio en las relaciones de buen vecino entre los Estados Unidos y Méjico, pero esto ha sido negado en los debates de la Cámara de representantes sobre el asunto, en donde los proponentes de la investigación aseveran que el 90 por ciento de los mejicanos miran con beneplácito la investigación.

Borah dijo que insistiría en que la investigación, si se lleva a efecto, sea pública para que pueda ser completa.

## Pena de muerte para el jefe de la fábrica de armas de Oviedo

(Continuación de la primera página)

"Heraldo de Madrid", por un mes.

La causa de Casas Viejas CADIZ, febrero 12. (P.) —Ha sido nombrado nuevo abogado defensor del capitán Rojas, acusado y condenado por los sucesos de Casas Viejas, en los que el mandaba las fuerzas de Asalto que hicieron la represión, el abogado don José María Arellano.

El capitán Rojas ha solicitado permiso de la Audiencia para trasladarse a Granada a visitar a su madre que se encuentra enferma de gravedad.

Rilly presentó una objeción que no fue admitida por el tribunal cuando el fiscal censuró también a la defensa por no presentar al tribunal el disco de fonógrafo impreso por el doctor Condón imitando la voz del reincidente del rescate.

"Por qué t-mieron presentar ese disco, hecho mucho antes de que Hauptmann fuera detenido," ¿Creyeron que sería más perjudi-

## LA VIDA DE BRUNO HAUPTMANN ESTA EN LAS MANOS DEL JURADO

(Continuación de la primera página)

como preparadora de la evidencia y de implicar a los criados de Lindbergh en el crimen. El fiscal se volvió al coronel H. Norman Schwarzkopf, jefe de la policía de New Jersey.

"Coronel Schwarzkopf, ponga-se de pie!"

El coronel se irguió. "¿Parece un criminal?", preguntó el fiscal. "¿Un hombre que sirvió a su patria contra Alemania en la guerra europea?"

Contestando a la acusación de Reilly de que el inspector Bruchmann había preparado la evidencia hallada en la casa de Hauptmann, la puerta de la alcoba con el número de su teléfono, Wilentz leyó parte de las confesiones de Hauptmann al fiscal del Bronx cuando contestó "sí" y admitió que las había puesto él mismo.

Negó también que Arthur Kohler, el perito en maderas, pudiese ganar nada con su testimonio en el caso.

Atacó, asimismo, el alegato de la defensa sobre la falta de medios citando testigos desde grandes distancias, haciendo llamamientos por radio y gastando dinero de modos diversos.

"Creo que probablemente han gastado más dinero que el estado", dijo.

Wilentz citó que sólo un perito en caligrafía había declarado por la defensa, a pesar de existir pruebas de que muchos otros examinaron las notas del rescate.

"¿Por qué no vinieron otros?", preguntó. "La razón fue que no se atrevieron a decir que la letra no era la de Hauptmann."

## ¿Por qué no llamó a Mrs. Morrow mentirosa?

Censuró también a la defensa por calificar de "mentirosos" a los testigos del estado y con sarcasmo dijo que Reilly había sido "muy cortés" con Mrs. Morrow y el coronel Lindbergh al decir que estaban "equivocados" en lugar de llamarlos "embusteros".

Sobre los dos muchachos que dieron cuenta de las acciones de Violet Sharpe la noche del crimen dijo que "se ganan la vida honradamente y no son ex convictos, idiotas o dementes".

Rilly presentó una objeción que no fue admitida por el tribunal cuando el fiscal censuró también a la defensa por no presentar al tribunal el disco de fonógrafo impreso por el doctor Condón imitando la voz del reincidente del rescate.

"Por qué t-mieron presentar ese disco, hecho mucho antes de que Hauptmann fuera detenido," ¿Creyeron que sería más perjudi-

cial que el testimonio verbal del doctor Condón?"

Wilentz elogió a Lindbergh y al mismo tiempo contestó el ataque de Reilly al efecto de que el coronel habría podido matar al secuestrador la noche en que se logró el rescate. El procurador dijo que el aviador prefería que la sigiera su curso, y defendió a Betty Gow y a Violet Sharpe, quien Reilly acusó de complicidad en el crimen.

Defendió también a Olli Whalley, el mayordomo de Lindbergh, y dijo que "ni un solo dólar de rescate había sido conectado con los criados".

Después de atacar el alegato de Reilly sobre la ignorancia de Hauptmann con la casa de Lindbergh, Wilentz lanzó la opinión de que el secuestrador penetró en la habitación sin despertar al niño y continuó:

"Este hombre ahogó al niño en su cuna"

"Este hombre no permitió que el niño despertara. Le ahogó en la cuna. El niño no pudo gritar. ¿Para qué tenía el formón? ¿Para darle un golpe en la cabeza y dejarlo inconsciente, allí mismo, en el cuarto?"

La defensa alega que si Hauptmann hubiese procedido como dice el estado, habría tenido que pararse sobre una maleta que estaba al pie de la ventana, que habría hundido con su peso. Wilentz agarró la maleta en las piezas de convicción, la puso en el suelo y se plantó sobre ella. La maleta soportó el peso, el fiscal dijo que pesaba 160 libras y continuó hablando sin bajarse.

"El asesinato del niño de Lindbergh, gritó el procurador, sería completamente insignificante en comparación con el crimen que se cometería poniendo en libertad a este hombre. Esto sería el crimen del siglo."

"Dejarlo caminar por las calles y hacer que todas las mujeres se atascaran, sería una verdadera tragedia, una tragedia estadounidense."

Además de comparar al acusado con el más bajo de los animales, Wilentz dijo que se parecía al oso salvaje de un jardín zoológico que fuera necesario matar.

Sobre la evidencia circunstancial, dijo que "cuando ésta habla (Sigue en la octava página)

Mme. ZORAIDA ZOÉ Astrologa. Hecho del elemento desde las 1 a 4 p.m. Domingos 11 a 3 p.m. CONSULTA 625 West 135 St. Apt. 1B, New York. Entre Broadway y Riverside Drive

LA PRENSA se vende en 1500 quioscos en Nueva York

# LA PRENSA

Si Vd. desea comprarla en cualquier quiosco en que no esté de venta ahora, pídale al vendedor de ese quiosco que ordene uno o más ejemplares.

En caso de dificultad avise por teléfono o tarjeta postal a La Prensa, dando la dirección del quiosco que desea.

La Prensa con sólo una indicación de la voluntad de sus lectores, puede ser colocada para la venta en cualquier quiosco de Nueva York o en cualquier quiosco en los Estados Unidos.

Departamento de Circulación

245 Canal St., N. Y. C. Tel. CAnal 6-1200



# España establecerá monopolio de fabricación de armamentos

**El proyecto será estudiado primero por los técnicos**

**Todas las armas y municiones, su venta y exportación bajo el dominio del Estado**

MADRID, febrero 12. (UP).—En su afán de evitar que se repita el contrabando de armas desahucio con motivo de la revolución de octubre, el gobierno español piensa establecer el monopolio nacional para la fabricación y venta de toda clase de armamento. A este fin se ha formulado un proyecto de ley que se someterá al estudio de los peritos militares y técnicos antes de presentarse al Parlamento.

En el preámbulo del proyecto se hace resaltar la ineficacia de los métodos empleados hasta ahora para controlar la industria armadora.

El gobierno espera poder evitar la fabricación clandestina y que las familias tengan armas mediante el dominio de todas las fábricas, el comercio de armas y su importación.

A dicho fin se piensa organizar una compañía especial, cuyo capital no debe ser inferior a 40.000.000 de pesetas, que estará bajo la dirección del gobierno y expropiará todos los establecimientos manufactureros particulares, vendiendo las armas, municiones y accesorios que tengan en existencia ahora e indemnizando debidamente a sus actuales dueños.

El monopolio se conocerá por las iniciales "M. A. F.", que significa Monopolio de Armas de Fuego, y fabricará, venderá, exportará e importará todas las armas de fuego, pólvoras, explosivos para defensa, gases y otros productos químicos para fines bélicos, así como máscaras para gases asfixiantes, con excepción de la artillería naval y los explosivos que se empleen en industrias particulares, como la minera.

También se proyecta aceptar ofertas para el establecimiento del monopolio. Estas serán consideradas desde el punto de vista de solvencia económica, de los elementos que formen la entidad y de la colaboración técnica, industrial y comercial con que cuenten.

El Estado conservará la mayoría de las acciones. El capital español y el presidente de la junta directiva, todos los funcionarios principales y directores y el 90 por ciento de los empleados también españoles.

Las fábricas de pólvora y municiones que actualmente pertenecen al gobierno pasarán al monopolio.

El control del Estado sobre el monopolio se ejercerá mediante un delegado del gobierno, varios consejeros que representen sus acciones y delegados técnicos en cada una de las fábricas. Todos los gastos que excedan de 100.000 pesetas deberán ser aprobados por el ministro de la Guerra.

Los productos del monopolio y la venta de los mismos quedarán exentos de contribuciones regionales, provinciales y municipales. El material de guerra que adquiriera el gobierno será suministrado a precio de costo.

El contrato entre el gobierno y el monopolio durará 20 años, con opción a prórroga por otros diez. El gobierno podrá rescindir el contrato mediante la aprobación de una ley.

**Un individuo abofetea al gobernador de Arizona**

PHOENIX, Arizona, febrero 12. (UP).—Un individuo que abofeteó al gobernador y fue a su vez abofeteado por éste, se halla hoy en libertad.

"Ordene que le pongan en libertad y que le den un cigarro", dijo el gobernador B. B. Mower, de 64 años, a su secretario por teléfono desde su casa de Tempe.

Poco tiempo después la policía de esta ciudad anunció que los cargos habían sido retirados y Arthur Crowell, ex ranchero, estaba libre.

La rifa tuvo lugar anoche en el vestíbulo de un hotel de aquí. "Entró al hotel, dice el gobernador, y este sujeto dijo: 'Ahí va el gobernador, al...'. Me fui hacia él y le respondí que estaba usando lenguaje abusivo. Entonces me golpeó. Todo lo demás ocurrió muy rápido."

Crowell dijo: "El gobernador no tiene nada contra mí y yo no tengo nada contra él."

Los que presenciaron el hecho dicen que el gobernador quedó con dos roturas en la cara, una en la mejilla. Crowell quedó con los labios hinchados.

LA PRENSA con sólo una indicación de la voluntad de sus lectores, puede publicar en la venta en cualquier número de la Prensa a un precio mínimo de los Estados Unidos.

DEPARTAMENTO DE CIRCULACIÓN

## PREMIO AL MEJOR ESCULTOR EN HIELO



Pauline Webster, de Detroit, Mich., Reina del Carnaval de Deportes Invernales en Hanover, New Hampshire, entrega el trofeo por la mejor escultura en hielo a Wm. Miller, de New York.

## Cambó lanzó ayer un ataque contra J. M. Gil Robles

**Está resentido por una frase pronunciada por el jefe de Acción Popular**

BARCELONA, febrero 12. (U. P.).—Don Francisco Cambó, jefe de la Lliga Catalana, que es el partido de la derecha de aquella región, en un discurso pronunciado en Tarrasa atacó ayer despiadadamente al gobierno de Lerroux y a don José María Gil Robles.

Declaró que el gobierno no había restablecido la tranquilidad en España desde la revolución de octubre, diciendo:

"Han transcurrido cuatro meses y aun no se ha restablecido por completo la tranquilidad. Desde el día 6 de octubre, el gobierno de España ha hecho bien poco que le favorezca, desde que la fuerza armada nombró la revolución."

Seguidamente criticó la forma en que el gobierno había procedido con respecto a la situación política catalana, en la siguiente forma:

"Muchos espíritus simples creen o medio creen que la dictadura militar sería una solución para mantener la paz en España, en vista de la situación existente. La paz sostenida con las bayonetas significa que no hay confianza en la paz mantenida por impulso patriótico. El sostener la vida a fuerza de inyecciones quiere decir que no hay confianza en la facultad del corazón y las arterias de funcionar normalmente. Por los defectos del gobierno se está creando una atmósfera semejante a la de 1923. Es preciso que todos nosotros recordemos la liquidación de la dictadura; de establecerse otra, nos costará cien veces más salir de ella. No hay para qué buscar medios extraordinarios de fuerza para resolver la crisis porque atraviesa España."

Comentando la reciente visita del señor Gil Robles a Cataluña, en pro de la rama recientemente organizada de su partido de Acción Popular Agraria, declaró Cambó:

"En los momentos de felicidad, todo el mundo es bien recibido; en los de desgracia y pesadumbre, como son los actuales para Cataluña, los extraños deben tratar de no agravar nuestra íntima pena."

"Gil Robles ha dedicado a los catalanes y al catalanismo una acusación que demuestra que sus pocos años (tiene 35) y la intensa labor que ha tenido que desarrollar, no le han dejado tiempo libre para estudiar la historia contemporánea. Dijo que el catalanismo sólo piensa en sus intereses materiales. Para aquellos de nosotros que hemos vivido una existencia de sacrificios, esto es el colmo de la ironía. El político que no se da cuenta de la importancia de los intereses materiales no tiene derecho a gobernar a una nación."

**Colombia condecora a dos heroínas del 'Morro Castle'**

BOGOTÁ, febrero 12. (UP).—El gobierno otorgó hoy la Cruz de Boyacá, clase civil, a las jóvenes norteamericanas Clyde y Ethel Knight por haber salvado al niño colombiano Benito Rueda del desastre del "Morro Castle".

## Los habitantes de Nantucket protestan de la caza de ciervos

NANTUCKET, Mass., febrero 12. (AP).—Los disparos de los cazadores, que han retornado en esta tranquila isla desde que amaneció ayer, fueron silenciados hoy por un edicto del gobernador y los guardabosques comenzaron a contar las piezas cobradas por los cazadores. Los habitantes dicen que éstos han matado ciervos completamente domesticados.

Los habitantes, indignados protestaron contra la apertura de una semana de caza y el gobernador James M. Curley les respondió inmediatamente, lo que provocó una verdadera avalancha de felicitaciones demostrando muy pocas simpatías por los cazadores, los que, indignados también por la súbita suspensión del permiso, tienen de todos modos que permanecer aquí hasta mañana esperando el barco para regresar.

Se cree que cien ciervos fueron muertos en una manada de 350. La mayoría de las piezas fueron recuperadas por los cazadores, pero se cree que muchos otros animales heridos lograron escapar.

Los habitantes se indignaron especialmente porque la mayoría de las víctimas de los cazadores eran hembras con cría.

Los pocos ciervos traídos a la isla hace 12 años se han multiplicado rápidamente y las quejas presentadas por los daños que se dice causan hicieron que se abriera la semana de caza.

## Abisinia e Italia movilizan millares de hombres para la próxima matanza

(Continuación de la primera página)

esperanza de que la guerra será evitada dijo:

"Abisinia nunca atacará a Italia, pero sí se defenderá en caso de un ataque, y puede hacer frente a cualquier evento."

Aunque el imperio africano no tiene fuerzas aéreas o gases venenosos, cuenta, sin embargo, con suficientes ametralladoras y rifles para equipar un millón de hombres.

Admitiendo que el emperador no espera ningún aliado extranjero el diplomático declaró que "Abisinia no necesita ninguno."

Mientras que el redoblar de los tambores se oye en toda Italia en los círculos bien informados se dice que exigirá a Abisinia satisfacción completa por los incidentes de Ualual y Asub. Para obtener los ministerios de Guerra, Marina y Aviación han movilizad

Los dos arrestados fueron encontrados por los agentes de la secreta merodeando por el edificio que se encuentra en el número 101 al oeste de la calle 114.

Los detectives que practicaron los arrestos fueron Joannides y McGinty, de la estación policiaca de la calle 123 al oeste.

Los dos arrestados fueron encontrados por los agentes de la secreta merodeando por el edificio que se encuentra en el número 101 al oeste de la calle 114.

Los detectives que practicaron los arrestos fueron Joannides y McGinty, de la estación policiaca de la calle 123 al oeste.

Los dos arrestados fueron encontrados por los agentes de la secreta merodeando por el edificio que se encuentra en el número 101 al oeste de la calle 114.

Los detectives que practicaron los arrestos fueron Joannides y McGinty, de la estación policiaca de la calle 123 al oeste.

Los dos arrestados fueron encontrados por los agentes de la secreta merodeando por el edificio que se encuentra en el número 101 al oeste de la calle 114.

## Hispano acusado de asalto ante el magistrado Aurelio

**Se impone una fianza de \$500 a dos individuos acusados de raterismo**

El magistrado Aurelio, de la Corte de Harlem, impuso una fianza a Jorge Sánchez, de 27 años de edad y domiciliado en el número 236 al oeste de la calle 112, para obtener su libertad provisional hasta que se vea hoy la vista de su caso en la mencionada Corte. Fue acusado de haber asaltado a Charles Farrulus, del número 66 al oeste de la calle 113.

De acuerdo con las declaraciones prestadas por Farrulus, Sánchez le asaltó mientras el declarante se encontraba frente al sitio en donde vive. Sánchez, según se alega, le propinó un golpe en un ojo produciéndole una herida que requirió dos puntos para ser cerrada, cuando Farrulus fue atendido después del suceso.

De primera intención se formuló una acusación de asalto grave contra Sánchez y por el referido delito fue arrestado por el agente de la secreta Innella, de la estación policiaca de la calle 123.

Los dos arrestados fueron encontrados por los agentes de la secreta merodeando por el edificio que se encuentra en el número 101 al oeste de la calle 114.

Los detectives que practicaron los arrestos fueron Joannides y McGinty, de la estación policiaca de la calle 123 al oeste.

Los dos arrestados fueron encontrados por los agentes de la secreta merodeando por el edificio que se encuentra en el número 101 al oeste de la calle 114.

Los detectives que practicaron los arrestos fueron Joannides y McGinty, de la estación policiaca de la calle 123 al oeste.

Los dos arrestados fueron encontrados por los agentes de la secreta merodeando por el edificio que se encuentra en el número 101 al oeste de la calle 114.

Los detectives que practicaron los arrestos fueron Joannides y McGinty, de la estación policiaca de la calle 123 al oeste.

Los dos arrestados fueron encontrados por los agentes de la secreta merodeando por el edificio que se encuentra en el número 101 al oeste de la calle 114.

Los detectives que practicaron los arrestos fueron Joannides y McGinty, de la estación policiaca de la calle 123 al oeste.

Los dos arrestados fueron encontrados por los agentes de la secreta merodeando por el edificio que se encuentra en el número 101 al oeste de la calle 114.

Los detectives que practicaron los arrestos fueron Joannides y McGinty, de la estación policiaca de la calle 123 al oeste.

Los dos arrestados fueron encontrados por los agentes de la secreta merodeando por el edificio que se encuentra en el número 101 al oeste de la calle 114.

Los detectives que practicaron los arrestos fueron Joannides y McGinty, de la estación policiaca de la calle 123 al oeste.

Los dos arrestados fueron encontrados por los agentes de la secreta merodeando por el edificio que se encuentra en el número 101 al oeste de la calle 114.

Los detectives que practicaron los arrestos fueron Joannides y McGinty, de la estación policiaca de la calle 123 al oeste.

Los dos arrestados fueron encontrados por los agentes de la secreta merodeando por el edificio que se encuentra en el número 101 al oeste de la calle 114.

## Cuatro prisioneros huyen de la cárcel de Plattsburgh

**Dos de ellos fueron capturados nuevamente pocos momentos después**

PLATTSBURGH, N. Y., febrero 12. (AP).—Cuatro prisioneros se escaparon de la cárcel del condado de Clinton poco después de las siete de la mañana del día de hoy, pero dos de ellos fueron capturados por los guardias poco tiempo después.

Los cuatro prisioneros cortaron con una seguela los barrotes que comunicaban a la galería interior. Una vez en ésta, haciendo uso de una pistola obligaron al carcelero a entregarles las llaves, con las cuales pudieron abrir la puerta des alida de la galería. Entonces encerraron al carcelero en una celda y se dieron a la fuga.

Los dos prisioneros que lograron escapar sin que las autoridades hayan podido dar con ellos aún, son Giuseppe Scotti, quien fué recientemente puesto en libertad de la penitenciaría de Danmora y arrestado nuevamente para ser deportado, y Clifford Welles de Chazy, quien estaba cumpliendo una condena de seis meses por un delito de robo en menor cuantía. Contra Welles también se había radicado una acusación de robo que estaba pendiente de acción por parte del Gran Jurado.

Scotti, según las informaciones obtenidas, fué el individuo que tenía la pistola. Welles escapó de la custodia de un oficial de la cárcel hace algunos meses y fué capturado nuevamente después de cinco o seis semanas de pesquisas por parte de la policía.

Uno de los hombres que fueron capturados pocos momentos después de la huida, es Warren Papineau, que fué capturado por un bombero en la calle. El nombre del segundo prisionero capturado no se ha sabido aún.

Aparentemente, los cuatro individuos cortaron con la seguela las barras de la celda en donde estaban en las primeras horas de la mañana.

Cuando Perley Fifield, el carcelero, entró en la galería donde se encontraban los prisioneros, uno de ellos le puso una pistola en un costado y le quitó las llaves. Después de encerrarlo en una celda, los cuatro prisioneros abrieron la puerta principal de la galería y se dieron a la fuga.

Novelista en favor de la enseñanza sobre el control de la fecundación

WASHINGTON, D. C., febrero 12. (AP).—Pearl Buck, la novelista, se manifestó hoy partidaria de diseminar la enseñanza sobre el control de la fecundación como parte del programa de socorros.

La ex misionera dice que no está especialmente interesada en el control de la fecundación como una cruzada "sino porque, estando aquí hay que reconocerlo y decirlo a la decisión de cada persona."

Bajo las circunstancias actuales, agrega, la gente que tiene medios obtiene toda la información necesaria, pero los que no lo tienen se hallan imposibilitados de obtenerla. Mrs. Buck califica esto de "sobras" de la generación pasada.

**"¡Ahora me siento Llena de Vigor!"**

Dicen estas felices mujeres

¿La debilitan los dolores periódicos? ¿La dejan sin deseos de trabajar o jugar? El mes próximo pruebe las Tablets de Lydia E. Pinkham.

Mrs. E. Laverly, 224 State Street, Middletown, Pa., dice: "Me daban calambres y me encontraba muy abatida durante el período, pero desde que tomo las Tablets de Lydia E. Pinkham, me siento llena de energía. Me espantaba esa fecha, pero ahora ya no me preocupa. Ellas me quitaron el dolor. Las recomendaré a todas las mujeres."

Grandemente aliviada

"Cada mes me sentía morir con los dolores. Me quedaba en cama, por lo menos un día. Prohibe sus Tablets y me aliviaron muchísimo." Mrs. Gertrude Heiser, 1002 W. Huntingdon St., Philadelphia, Pennsylvania.

Pruebelas el Mes Próximo

Alivian el dolor periódico y la incomodidad. Cubiertas con chocolate. De venta en todas las droguerías. Tamaño de prueba 25¢.

Lydia E. Pinkham's TABLETS

## Manila no comprará ya las tierras japonesas en la provincia de Davao

DAVAO, Islas Filipinas, febrero 12. (AP).—Un plan por medio del cual el gobierno filipino iba a comprar extensas pertenencias japonesas en la provincia de Davao en la misma forma en que compró las propiedades de los frailes españoles hace 25 años, se creía ayer que había sido virtualmente abandonado.

Eulogio Rodríguez, secretario de Agricultura y Comercio, terminó un estudio de las tierras en cuestión e indicó la creencia de que el plan era impracticable. Se tiene entendido que una política más estricta en la concesión de nuevos títulos sobre tierras agrícolas y forestales sería recomendada.

Rodríguez calculó recientemente que los japoneses poseen y tienen en arrendamiento más de 100,000 acres de tierra en la provincia de Davao, fuera de las concesiones madereras.

Y. Morokuma, presidente de la Ohta Development Company, una de las pertenencias japonesas más grandes de la provincia, dijo que los propietarios japoneses estaban bien dispuestos hacia ofertas ventajosas por sus títulos. Agregó que si los japoneses vendían sus propiedades invertirían el dinero en Borneo, en donde el henequén crece en condiciones parecidas a las del Congo africano.

El cónsul japonés Toyoyi Kaneko notificó recientemente a Rodríguez que los japoneses se oponían judicialmente a la cancelación de numerosos títulos que según el gobierno filipino fueron obtenidos ilegalmente.

España condecora al presidente Justo de la Argentina

MADRID, febrero 12. (AP).—El gobierno ha acordado conceder al general Agustín P. Justo, presidente de la Argentina, el gran collar de la orden de Isabel la Católica.

## Un hombre muerto y otro desaparecido en una explosión ocurrida en Brooklyn

Un edificio de dos plantas fué casi totalmente destruido por dos explosiones ayer. El edificio se encuentra en el número 2502 al oeste de la calle Primera, en Brooklyn. De acuerdo con los informes que han podido ser recogidos, por lo menos dos personas resultaron heridas a consecuencia de las explosiones. Casi todas las personas que viven en aquel vecindario abandonaron sus casas y algunas semi vestidas se vieron obligadas a salir a la calle, que estaba parcialmente cubierta de nieve.

Según las versiones de la policía, las explosiones fueron causadas por dos alambiques que estaban funcionando en el interior del mencionado edificio. La casa se encuentra en la sección adyacente a Coney Island.

Según los informes que tenemos a mano, un hombre que se encontraba en el interior del edificio cuando ocurrieron las explosiones, murió ayer en el hospital de Coney Island. Este fué encontrado en la acera sufriendo graves quemaduras. Fué llevado al referido hospital y allí murió pocos momentos después.

La víctima fué Nicholas Corozzo, de 27 años de edad. La policía y los bomberos están buscando entre las ruinas del edificio para ver si es posible encontrar a un individuo que se encontraba en el interior cuando ocurrió la explosión.

Una mujer que estaba padeciendo de pulmonía fué llevada por vecinos a una casa cercana, así como también otra que, encontrándose enferma, trató de bajar las escaleras para salir a la calle después de la explosión.

Según las declaraciones que han sido prestadas, hubo dos explosiones. Una a las seis y media de la mañana de ayer y otra quince minutos más tarde. Antonio Triolo, del 524 al Este de la calle 14, en Manhattan, estaba llevando pan a un establecimiento cercano a una manzana de casas retirado del sitio en que ocurrió el suceso, cuando oyó la primera explosión.

—Parecía un temblor de tierra—dijo—. Creo que vi un hombre que salía volando por una ventana. Oí gritos. Por eso fué que di la alarma y luego fui al sitio a prestar auxilio.

John Schmitt, del 999 de la Avenida Gates, también dio una alarma. Este individuo se dirigió al hospital de Coney Island cuando ocurrió la primera explosión.

(Sigue en la quinta página)

**Profesor ROBLINE**  
ASTROLOGO Y MENTALISTA  
con extensas credenciales.  
Recibe de 1 a 9 p.m.  
615 West 113 St.  
Entre W. 112 y W. 114  
Apt. 51  
Presente este aviso y  
tendrá derecho a un horóscopo.

**Jerez "GRAN SEÑOR"**  
Bp  
¡He aquí el Aristócrata del Jerez! El preferido en España.  
56 diferentes tipos para todos los gustos, desde el muy seco hasta el más dulce, en diversidad de soleras, desde el año 1767.  
Exíjalo en todas partes.  
Wines of Spain

**BUSCANDO UN MAESTRO**  
de  
BAILE IDIOMAS MUSICA  
"CONTRACT BRIDGE"

Expertos instructores ofrecen estos servicios a precios muy bajos hoy en día, siendo muy fácil aprender algunas de estas vocaciones.

Por ejemplo la

**Carioca, Rumba, Bolero**  
pueden aprenderse a \$3 por curso

**Violín, Mandolina, Piano, Clarinete,**

**Guitarra, Acordeón, etc.**

los enseñan a 25¢ por lección.

**Lecciones de Inglés y "Contract Bridge"**  
son ofrecidas a 50¢ la lección por competentes y expertos maestros.

**CONSULTE**  
el directorio clasificado en la página 7 para la lista de maestros, bajo el encabezamiento de

**ENSEÑANZA**

**USE**

la sección clasificada para lo que necesite y si no encuentra lo que quiere, telefonée o escriba a LA PRENSA, 245 Canal St., Teléfono CANAL 6 - 1200.







# PARA LAS DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

PATRÓN DEL DÍA

Charlas de Belleza



1591-B  
VESTIDO DE SEDA ESTAMPADA

1591-B.—Ningún guardarropa estará completo sin uno o dos vestidos de semi-etiqueta como el que ilustramos en el grabado de hoy.

El lazo mariposa es el detalle más sobresaliente del traje. Este adorno es tan necesario en este modelo como las solapas en un traje de chaqueta. Ambos cuentan a más anchos más bonitos resultan, particularmente sobre una falda de silueta angosta.

Se están notando variaciones en la silueta de los modelos más nuevos. Por ejemplo la falda de hoy es algo acompañada y de estilo muy juvenil. La manga "dohman" es muy digna de admirar. Las costuras del vestido son de corte muy gracioso y elegante.

Para la confección del diseño de hoy hay una selección muy variada de sedas estampadas y tejidos sintéticos. La tafeta estampada es algo muy nuevo, así como las siguientes telas: crepón, crepé y satén. Los estampados de motas y rayas se apropian más para vestidos de sport, mientras que los florados para los de semi-etiqueta.

Este patrón se puede conseguir en los tamaños siguientes: 12, 14, 16, 18 y 20. Correspondientes a los 30, 32, 34, 36, 38, 40 y 42.

El costo de este patrón es de \$20. Solamente en los tamaños especificados.

Al ordenar cualquiera de estos patrones, sírvase dar claramente la medida exacta que se desea.

## NOTAS DE LA COLONIA

### OBSEQUIO A UNA JOVEN ARTISTA

En la residencia de David Martínez, de la colonia española, fué obsequiada la niña Olga García, hija de Mario García y Mary Mallory de García, apreciados en las colonias. Tenía por objeto celebrar el triunfo de la niña en la hora infantil que prepara todos los sábados una estación de radio de esta ciudad.

Muchos niños aspiran a tomar parte en esta audición, pero Olga fué escogida para actuar nuevamente en próximo programa.

Los esposos García-Mallory están recibiendo felicitaciones de sus muchas amistades, animando de esta manera a su inteligente hija.

### SE EMBARCAN LOS RESTOS DE ROSA MARIA ACOSTA

En el vapor "San Jacinto" que sale mañana para Puerto Rico y Santo Domingo, se embarcan los restos mortales de Rosa María Acosta, que falleció en esta ciudad el día 29 del pasado enero.

Acompaña al cadáver la hermana de la finada, señorita Lsa Acosta, dirigiéndose a Sánchez, ciudad natal de la finada, en Santo Domingo. La funeraria Hernández está a cargo del embarque.

### FALLECIMIENTO DE UN MUSICO

Después de corta enfermedad, falleció ayer en el hospital de Riverside, el señor Oscar Montano, cornetín de la orquesta del Teatro Campoamor, a la edad de 34 años.

El finado residía en la casa No. 19 al oeste de la calle 115, donde se ha establecido la capilla ardiente y de donde partirá el cortejo fúnebre el próximo jueves, a la 1 de la tarde para el Cementerio de San Miguel, después de ser

bendecido el cadáver en la Iglesia de la Milagrosa.

Sobreviven al señor Montano su viuda, la señora Consuelo de Montano, su madre, doña Lila y sus hermanos Noé, Carlos, Ernesto y Armando.

Han desfilado ante el féretro representaciones de varias sociedades, depositando tributos florales y especialmente la Federación de Músicos, de la cual era miembro el finado desde hacía muchos años.

Las honras fúnebres están a cargo de la Funeraria Hernández.

### Las mejores películas del año pasado

Entre los trescientos setenta y siete films presentados en Hollywood durante el año 1934, "Sucedio una noche", la obra que Frank Capra realizó sobre un escenario de Robert Riskin, ha merecido los honores de que le concedió la "Screen Writer's Guild" la calificación de "The Thin Man", película interpretada por Albert Hackett y Frances Goodrich, en tercer, "La casa de Rothschild", y en cuarto "Una noche de amor". La producción "The Barretts of Wimpole Street" ha merecido una "mención honorífica".

### Claudette Colbert firma un contrato con la Paramount

Claudette Colbert, al terminarse su contrato de cinco años con los estudios Paramount, ha firmado otro, de larga duración... con la misma empresa! Lo que prueba bien a las claras lo mucho que ha sufrido la pobre Claudette en esos cinco años que la han hecho millonaria.

ANUNCIESE EN "LA PRENSA"

## Notas de Sociedad

A las ocho y media de la mañana de hoy llegará a este puerto, a bordo del trasatlántico inglés "Berengaria", el señor don Francisco Castillo Nájera, nuevo embajador de Méjico en Washington. Para recibirle acudirán oficiales y particulares de la colonia.

En el vapor francés "Lafayette" arribará mañana a este puerto el señor Alvarez Tornel, cónsul de Méjico en Varsovia, con la señora de Alvarez Tornel, de paso para su patria.

Entre los pasajeros llegados recientemente al Hotel Ansonia figuraban los señores don Manuel Valles, don Gerónimo Linera y don Anselmo Sorota, comerciantes de Puerto Rico que vienen en viaje de compras para sus respectivos establecimientos.

Mr. Rudolf H. Wurlitzer, vice-cónsul de Bolivia en Cincinnati, Ohio, se embarca mañana para Europa en el vapor "Washington".

El niño Alfredo Garzón se encuentra muy mejorado después de una dolencia que le mantuvo recluido por espacio de varios días.

Un hermoso niño ha venido a alegrar el hogar del matrimonio señor José Sánchez y señora Emilia Abad de Sánchez, personas muy estimadas de la colonia española residente en Nueva York.

El feliz evento tuvo lugar en

el Sloans Hospital, donde la madre y el bebé gozan de excelente salud y están recibiendo numerosas felicitaciones de sus amistades.

Se encuentra de nuevo en la ciudad y al frente del famoso cabaret "El Chico," el conocido industrial español don Benito Colada, después de pasar varias semanas de descanso en la Florida.

La señora doña Margarita Pérez Triana, hermana de don Santiago Pérez Triana, gran escritor colombiano y durante muchos años ministro de Colombia en Londres, se encuentra en la ciudad procedente de Bogotá y seguirá mañana su viaje a Europa, en el vapor "Washington".

Después de pasar dos semanas de vacaciones en Miami, Florida, ha regresado a la ciudad el señor A. J. Sossner, presidente de la Sossner Steel Stamp Company, con su esposa y sus dos hijos.

DE MIAMI

En honor de la ex infanta doña Beatriz de Borbón y de su esposo el príncipe Alessandro de Torlonia ofrecieron ayer un almuerzo Mr. Chauncey McCormick y su esposa, en la propiedad "Vizcaya", que pertenece a la testamentaria del finado Mr. James Deering.

Los aristócratas recién casados llegaron a esta ciudad como invitados de Mr. Richard F. Howe, en el yate de éste, "Seaborn".

## EL PÚBLICO APLAUDIÓ CON ENTUSIASMO "BITTER OLEANDER" DE GARCÍA LORCA AQUÍ

Los críticos muerden pero el público aplaude antes y después de cada una de las siete escenas en tres actos en que se divide el drama "Bodas de Sangre," de Federico García Lorca, presentado al público norteamericano en inglés bajo el nombre de "Bitter Oleander" en el Lyceum Theater, por la compañía "The Neighborhood Playhouse".

El reparto de la obra está admirablemente hecho y los intérpretes son de excelente uniforme. Sobresalen los personajes que el autor ha escogido como protagonistas, pero cada uno de los demás actores caracteriza admirablemente el papel que se le ha encomendado. Las decoraciones, confeccionadas por Cleon Thozokmorton de acuerdo con esbozos de Santiago Ontañón, arrancaron aplausos cada vez que se levantó el telón.

El drama se desenvuelve en un ritmo acelerado que no permite que el público pierda interés un solo instante. Se siente su misterio y su impulso arrollador desde el primer momento. Sólo la segunda escena del tercer acto, que es más bien un epílogo pierde a su segunda parte algo del austero y recio ambiente sostenido hasta ese momento. Esto es parte debido a dirección porque se canta y se habla simultáneamente y el canto ahoga las voces, y al no oírse con continuidad las palabras se pierde el sentido y surge una especie de confusión y de desorden en la mente del espectador.

Hay cierto elemento de fatalismo morbido que impulsa y quebranta las vidas hasta un punto fuera de lo normal y algo del misticismo malano de Ibsen que en los mismos cantos con que arrullan al recién nacido en el primer acto hacen sentir misteriosas fuerzas de que está cargado el ambiente, que presagian el mal.

En el campo andaluz se casa Leonardo que vive con su mujer y su suegra. Les nace un niño y esperan otro. Antes de su matrimonio estuvo comprometido y se hace evidente desde que entra en escena que la vida le es violenta y que no ama a su mujer.

Otro chico, "El Novio," está enamorado de la primera prometida de Leonardo y consigue que su madre le pida en matrimonio. A pesar de una "vendetta" que existe entre las dos familias.

Llega el día de la boda y se reune un grupo alegre a festejarla. También asiste Leonardo, pero va a caballo y llega antes que su familia que va en carreta. En el medio del jolgorio general, desaparecen Leonardo y "La Novia" y los varones se echan al monte a perseguirlos. Se encuentran "El Novio" y Leonardo y ambos se hieren mortalmente y mueren.

En la última escena en casa de la madre de "El Novio" se presenta "La Novia" pálida y muda. La madre de "El Novio" se le echa encima para estrangularla, la se para una amiga pero "La Novia" pide a la madre de "El Novio" que la mate, que para eso ha venido. La madre entonces reconoce que ninguno tiene la culpa y antes de que llegue el cadáver de "El Novio" se el telón.

En la escena de la fiesta de la boda Eugenio Leontovich (La Novia) es verdaderamente admirable al interpretar la escena en que ha sufrido la pobre Claudette en esos cinco años que la han hecho millonaria.

ANUNCIESE EN "LA PRENSA"

### Demanda hispana por las películas del Oeste

De España solicitan para la temporada actual un mayor número de copias de películas vaqueras de las que hasta la fecha haya pedido ese mercado, mientras que en la América hispana, lo mismo que en los propios Estados Unidos, la demanda por el film "cow-boy" ha tenido tal incremento que Tim McCoy ha vuelto a cabalgar por la Colombia. Algunas de sus recientes películas se titulan: "Su revólver era su ley", "Enemigos leales", "Camino de la horca". Entre las últimas. Buck Jones, de la Columbia, se destacan "El jinete justiciero", "La fuerza del deber", "La senda sangrienta" y "A costa de su honor".

### Muchos son los actores que no usan el maquillaje

Cada día aumenta el número de los actores que no usan maquillaje o que apenas lo hacen. W. C. Fields, Gary Cooper, Lee Tracy y Randolph Scott no lo necesitan en absoluto.

## SECCION DE RADIO

### Sintonizaciones preferentes hoy

#### LA VISTA DE LA CAUSA DE HAUPTMANN

Varias emisoras darán a conocer el desenlace del juicio oral de Bruno H. Hauptmann, entre ellas:

WJZ, 1.30, 3.00 y 4.25.  
WEAF, 1.00, 2.45 y 4.30 p. m.  
WABC, 1.00 y 3.00 p. m.  
WOR, 1.15 y 6.30 p. m.  
WHN, 7.00 p. m.  
WINS, 6.45 p. m.

#### CONCIERTO

7.30 a 7.45 A. M.—WJZ

#### HORA MUSICAL

9.35 a 10.30 A. M.—WNYC

#### CUARTETO DE CUERDAS

11.00 A. M. a 12.00 M.—WNYC

#### DON ALVARO

11.15 a 11.30 A. M.—WABC

El conocido barítono español ha dispuesto para esta audición:

Speak to Me of Love  
La Rota y "The Moon Was Yellow"  
Si, te quiero

#### BANDA DEL EJERCITO

11.30 A. M. a 12.00 M.—WJZ

#### N. Y. CIVIC ORCHESTRA

2.00 a 2.30 P. M.—WNYC

El programa consta de:

De "Gaelic" Symphony Tchaikowsky  
Rococo variations Tchaikowsky  
Overture, "Hamlet" Tchaikowsky

#### MATINE MUSICAL

3.00 a 4.00 P. M.—WABC

#### SELECCIONES MUSICALES

4.15 a 5.00 P. M.—WABC

#### ORQUESTA DE ROCHESTER

4.30 a 5.30 P. M.—WJZ

#### SEXTETO AGUADILLANO

5.00 a 5.30 P. M.—WLTH

Con la participación del cantante Nando Feliciano, ofrece:

Tema: Alma Borlén  
Enamorado de ti y "Vuelta abajo"  
"Perdón" y "Ya no te quiero"  
"Tu linda boca" y "Cantigo"

#### VICTOR ARIOLA

5.15 a 5.30 P. M.—WOV

#### PROGRAMA DE ESPAÑA

5.30 a 7.00 P. M.—EAQ

#### ORQUESTA XAVIER CUGAT

6.03 a 6.15 P. M.—WEAF

#### ORQUESTA HISPANA

6.30 a 7.00 P. M.—WBNX

#### TITO GUÍZAR

8.00 a 9.00 P. M.—W2XAF

El concierto de despedida por el microfono lo dará esta noche Tito Guizar por onda corta de la emisora de la General Electric, de Schenectady, y además de ejecutar un selecto programa acompañado por la orquesta del estudio, este tenor mejicano relatará las impresiones de su vida artística.

Tito ha logrado afirmarse con gran éxito en este país, y el día 17 parte para Hollywood para cumplir el contrato que, para actuar en la pantalla, ha firmado con la Fox.

#### LILY PONS Y ORQUESTA

9.00 a 9.30 P. M.—WABC

#### HORA DE OPERA

9.00 a 10.00 P. M.—WBNX

#### MARIMBA HURTADO

9.30 a 9.45 P. M.—WHN

Originado este programa en el Pre-Cat Café, y bajo la dirección de Celso Hurtado, interpretará:

Tema: España Cantó  
Pura clase y "Masani"  
College Rhythm  
I Am Getting to Old to Dream  
Valedictoria

#### RICARDO CORTEZ

10.00 a 10.30 P. M.—WEAF

Este destacado actor de cine actuará de locutor durante este concierto por orquesta y cantantes.

#### ORQUESTA CUBANA

10.30 a 10.45 P. M.—WHN

#### EL TOREADOR

10.30 a 11.00 P. M.—WBNX

#### ORQUESTA SINFONICA

10.30 a 11.00 P. M.—WABC

#### SINFONICA DE FILADELFIA

10.30 a 11.00 P. M.—WJZ

#### HORA DE OPERA

11.00 a 12.00 P. M.—WHOM

NOTA. Las emisoras se reservan el derecho de cambiar los programas a última hora sin previo aviso.

### PROGRAMAS DE INTERES ANUNCIADOS PARA MAÑANA JUEVES

11.30 a. m.—Orquesta Pedro Via, WEAF

2.45 p. m.—José Alvarez, WMCA

3.30 p. m.—Folklore mejicano, WHOM

4.30 p. m.—Banda de Infantería, WINS

5.00 p. m.—"El Chico", WJZ

6.03 p. m.—Orquesta Cugat, WEAF

8.00 p. m.—Orquesta Sinfónica, WOR

10.00 p. m.—Conjunto de cuerdas, WJZ

10.30 p. m.—Conjunto cubano, WHN

10.30 p. m.—"El Toreador", WBNX

### Resumen general Radiofónico

660 K.—WEAF—454 M.

6.45 A. M.—Gimnásticas.  
7.45 A. M.—Aménidades.  
10.45 A. M.—Culminaciones.  
11.00 A. M.—Rectales.  
1.15 P. M.—Varietales.  
2.00 P. M.—Musicales.  
3.00 P. M.—Aménidades.  
4.00 P. M.—Revista femenil.  
4.30 P. M.—Varietales.  
6.03 P. M.—ORQ. XAVIER CUGAT.  
6.15 P. M.—Aménidades.  
7.30 P. M.—Varietales.  
8.00 P. M.—Mary Dickford.  
8.30 P. M.—Música bulbo.  
9.00 P. M.—Folklore popular.  
10.00 P. M.—RICARDO CORTEZ.  
10.30 P. M.—Cuadro dramático.  
11.00 A. M.—Musicales.

710 K.—WOR—422 M.

7.30 A. M.—VICENTE GORRY.  
8.00 A. M.—Varietales.  
10.00 A. M.—Alimentación sana.  
11.00 P. M.—Aménidades.  
12.00 P. M.—Rectales.  
2.00 P. M.—Aménidades.  
6.00 P. M.—Tío Don.  
6.30 P. M.—Varietales.  
7.15 P. M.—Comedias.  
7.30 P. M.—Conciertos.  
8.00 P. M.—Varietales.  
9.00 P. M.—Concierto musical.  
9.30 P. M.—Varietales.  
10.15 P. M.—Societas comentadas.  
10.30 P. M.—JOYAS MUSICALES.  
11.00 P. M.—El tiempo y eventos.  
11.15 P. M.—RAYOS DE LUNA.  
11.30 P. M.—Bailarías.

760 K.—WJZ—394 M.

7.30 A. M.—Concierto.  
7.45 A. M.—Varietales.  
9.00 A. M.—Musicales.  
10.30 P. M.—Aménidades.  
10.45 A. M.—Varietales.  
11.30 A. M.—BANDA DEL EJERCITO.  
12.00 P. M.—Aménidades.  
2.00 P. M.—SELECCIONES MUSICALES.  
3.00 P. M.—Varietales.  
4.30 P. M.—ORQ. DE ROCHESTER.  
5.00 P. M.—Aménidades.  
7.15 P. M.—Cantante-musicales.  
7.30 P. M.—Cuadro dramático.  
8.00 P. M.—Musicales.  
9.00 P. M.—600 años en Sing Sing.  
9.30 P. M.—Rectales.  
10.15 P. M.—Dramáticas.  
10.30 P. M.—ORQ. DE FILADELFIA.  
11.00 P. M.—Musicales.

860 K.—WABC—340 M.

7.30 A. M.—Diana.  
8.00 A. M.—Musicales.  
10.30 A. M.—Varietales.  
11.15 A. M.—DON ALVARO.  
11.30 A. M.—Aménidades.  
12.00 P. M.—ORQ. DE CONCIERTO.  
4.00 P. M.—Festación estudiantil.  
4.15 P. M.—Rectales.  
5.00 P. M.—Aménidades.  
7.45 P. M.—Varietales.  
8.30 P. M.—SELECCIONES MUSICALES.  
9.00 P. M.—LILY PONS Y ORQ.  
9.30 P. M.—Festación musical.  
10.30 P. M.—ORQUESTA SINFONICA.  
11.00 P. M.—"Jazz".

1010 K.—WHN—274 M.

9.30 A. M.—Noticiero.  
9.45 A. M.—Conciertos.  
10.00 P. M.—Sinfonía de New York.  
11.00 P. M.—Rectales.  
11.30 P. M.—Aménidades.  
12.00 P. M.—MARIAMBA HURTADO.  
9.45 P. M.—Musicales.  
10.30 P. M.—CONJUNTO CUBANO.

570 K.—WMCA—326 M.

10.15 A. M.—Varietales.  
12.00 P. M.—N. Y. CIVIC ORCHESTRA.  
3.30 P. M.—Varietales.  
4.00 P. M.—ORQUESTA CUBANA.  
2.00 A. M.—NANO RODRIGO.

1180 K.—WINS—254 M.

1.00 P. M.—Concierto.  
2.45 P. M.—Varietales.  
2.55 P. M.—ORQ. DE CONCIERTO.  
4.15 P. M.—Varietales.  
6.00 P. M.—RESULTADOS DEPORTIVOS.  
6.15 P. M.—Aménidades.

810 K.—WNYC—370 M.

9.35 A. M.—Hora musical.  
10.30 A. M.—Varietales.  
11.00 P. M.—Varietales, cuerdas.  
11.00 P. M.—Aménidades.  
2.00 P. M.—N. Y. CIVIC ORCHESTRA.  
2.30 P. M.—Aménidades.

1350 K.—WNEW—210 M.

12.00 P. M.—Varietales.  
9.45 P. M.—ORQ. HETANCOURT.  
10.00 P. M.—Musicales.  
11.00 P. M.—ORQUESTA CUBANA.

1400 K.—WYTH—215 M.

5.00 P. M.—SEXTETO AGUADILLANO

1300 K.—WEVD—231 M.

9.00 P. M.—Temas informativos.  
(Sigue en la séptima página)

### ESPECTACULOS

#### Teatro Campoamor

Esquina 5a. Ave. y calle 116.

En la pantalla: CATALINA BARCENA

"Señora Casada Necesita Marido"

En escena: Fernando Luis presenta

"LOS CINCO PARISIENSES"

En la revista "ENTRANCAJAS"

con el resto del elenco

Orquesta de Alberto Socarrás.

En la pantalla: CATALINA BARCENA

"Señora Casada Necesita Marido"

En escena: Fernando Luis presenta

"LOS CINCO PARISIENSES"

En la revista "ENTRANCAJAS"

con el resto del elenco

Orquesta de Alberto Socarrás.

En la pantalla: CATALINA BARCENA

"Señora Casada Necesita Marido"

En escena: Fernando Luis presenta

"LOS CINCO PARISIENSES"



## NO CREE EN NUEVAS "LLAVES"

Por JULIO GARZON M.

Carlos Henriquez me decía ayer entre tumbos y tumbos en el gimnasio donde se entrena para sus encuentros en el Star Casino: —¿Una nueva "llave" de lucha? No lo creo. Luigi Rosetti o no Luigi Rosetti, no lo creo... (Después de zafarse de un apretón de cabeza a manos de su "grappling-partner" y sacudir la mojada melena). Yo llevo en estas andanzas cuestión de unos diez años, y tengo derecho a pensar que en todo ese tiempo, encontrándome con toda clase de adversarios, he conocido todas las llaves habidas y por haber.

A estas alturas de la conversación Carlos se entusiasmó con un doble presa de brazos y procedió a darme varios costalazos a su hombre contra la lona, sobre el piso firme del gimnasio, abandonando el tema por el momento. Yo preferí no hacer presión para que continuara, no fuera con ello a exponerme a la furia de mi entrevistado.

Sin embargo—reanudó después de dejar a su hombre sentado y reponiéndose de los efectos de los trastornos contra el suelo: —este Rosetti no ha tenido inconveniente en apostarle a mi viejo una buena suma a que me vence antes de media hora con su supesta nueva "llave", y un hombre así decidido me merece al menos el beneficio de la duda. ¡Vete por allá el jueves por la noche y ya veremos!—terminó Carlos la charla para volver a la brega al parecer sin intención de volver a interrumpirse, entrevista o no entrevista.

## Firpo y la neuritis

Cuando hace algún tiempo el cable anunció que Firpo se disponía a iniciar un "come-back", sostuve abiertamente que sus probabilidades de éxito dependían de... la clase de adversario que le seleccionaran. No se puede volver a las andadas a esa edad. (Firpo tiene 38 años a estas horas). Supuse que el propio ex-"toro" se daba cuenta perfecta de ello, pero le empujaban las circunstancias. Firpo se halla ahora en un hospital atacado de neuritis, con complicaciones. Probablemente el precio de la tentativa de un retorno a los 38 años de edad...

## El deporte engañoso

Se habla de boxeo, y la imaginación dibuja a un hombre corpulento, necesariamente fuerte, físicamente extraordinario por requisito. El luchador ha de ser igualmente una maravilla de hombre ágil, feroz, intrépido. Se alude al tenis, en cambio, y la concepción general es la de un deporte para enclenques y mujeres. Sin embargo el arte de "Big

## SE ACUSA A UNA COMPAÑÍA CONSTRUCTORA DE BARCOS DE QUERER EVADIR LOS IMPUESTOS

WASHINGTON, D. C., febrero 12 (P).—El presidente de la "Newport News Shipbuilding & Drydock Co." declaró hoy ante la Comisión de Municiones del Senado que no había cosa alguna que estuviera más apartada de la verdad que la afirmación que se había hecho de que su compañía había devengado una ganancia de un ochenta y seis por ciento durante la guerra europea.

Estas manifestaciones fueron hechas cuando el referido comité trataba de conducir una investigación sobre las actividades de la mencionada compañía y vino como contestación a ciertas declaraciones que hiciera un investigador del Comité hace varias semanas. Homer L. Ferguson, el declarante, dijo que su compañía no había recibido más de un 3.49% de ganancia durante un año de guerra en el pasado conflicto mundial.

—Tal y como aparece en los records—dijo—nuestra compañía ha sido pintada como una que ha hecho grandes ganancias durante la pasada guerra. Nada puede estar más lejos de la verdad. Las instrucciones que yo recibí en aquel entonces de los dueños de la compañía fueron que sirviera al gobierno de Estados Unidos hasta donde pudiera; que hiciera lo que el gobierno me ordenara y que lo hiciera de acuerdo con los términos del gobierno mismo.

Se hizo referencia nuevamente a los dueños de la compañía, la familia Huntington de New Jersey, New York y California, cuya actividad en la construcción de barcos creó una industria que puso a trabajar a unos doce mil hombres cuando la guerra.

La Comisión trató de investigar sobre ciertos contratos para cruceros de guerra y otros barcos que, según se alega, tenían por objeto el evadir el pago de impuestos al gobierno de Estados Unidos.

Para sostener esto, fue presentada una carta ante la Comisión que fuera escrita en 1919 por Ferguson a H. E. Huntington, uno de los dueños de la compañía, quien se encontraba en Los Angeles, California.

## GUÍA DEL LECTOR

HOY  
Junta directiva de la Sociedad Española de Beneficencia, 8.30 p. m.  
Asamblea del Club Obrero Chileno, 8 p. m.  
Velada del Club Español de Boston, 8 p. m.

Miss Barbara Blondell tiene aquí en sus manos un modelo de la "Villa Española" que será exhibida en la Exposición de San Diego, que se inaugurará el 29 de mayo. El diseño fue hecho por Manuel Laranga y por Marl Regua.

## EL NÚM. 1-A DEL POLO UNIVERSAL



## Todos los países van a poder ahora jugar en Europa por la Copa Davis

LONDRES, febrero 12 (P).—Todos los países podrán jugar en la zona europea, en las competencias por la Copa Davis a partir del año entrante, como resultado de una votación por correspondencia, según anunció hoy el Comité de la Copa Davis.

Veinte países votaron por abolir las vueltas "calificatorias" mientras que siete consiguieron su voluntad por conservarla. Una moción para hacer el concurso cada dos años, en vez de anual, fracasó cuando 19 países votaron en el sentido negativo, contra 13 votos afirmativos.

La decisión de poner estos puntos a votación fue tomada en la última junta del Consejo de la Copa Davis aquí el año pasado.

## Tos curada con la operación de un nervio del cuello

NORTH SYDNEY, Nueva Escocia, febrero 12 (P).—Después de padecer de tosferina durante cinco años Mrs. Angus Dingwall, de Port aux Basques, fue curada con la operación de un nervio, según se anunció hoy en el hospital.

Hace tres semanas que fue necesario sacarla en camillas del vapor que la condujo aquí. Ahora se dice que está ganando en peso y salud rápidamente.

El doctor L. R. Meech, con el doctor A. K. Roy efectuaron la operación en el nervio frénico del cuello.

## "VILLA ESPAÑOLA" EN SAN DIEGO



Miss Barbara Blondell tiene aquí en sus manos un modelo de la "Villa Española" que será exhibida en la Exposición de San Diego, que se inaugurará el 29 de mayo. El diseño fue hecho por Manuel Laranga y por Marl Regua.

## Montevideo rinde homenaje al 'once' ganador del título

Se verificó una gran fiesta de beneficio en el estadio del Centenario

MONTEVIDEO, febrero 12 (UP).—Continúan efectuándose en esta capital homenajes y demostraciones en honor a los futbolistas orientales que conquistaron en Lima el título de campeones sudamericanos venciendo sucesivamente a peruanos, chilenos y argentinos.

En el estadio del Centenario se verificó un homenaje que consistió en un partido de beneficio entre combinados denominados Blanco y Verde, de Penarol, y Nacional, respectivamente.

El estadio se hallaba ocupado por 40,000 personas y engalanado para la magna fiesta en forma especial. Con anterioridad al comienzo del partido desfilaron los paladines del fútbol uruguayo dentro del marco ofrecido por los clubs de la Liga, que se formaron con banderas en el centro del campo de juego.

Los equipos fueron desfilando por su orden en la pista del estadio: Penarol, Wanderers, Nacional, Rampla Juniors, Sud América, River Plate, Central, Defensor, Racing, Bella Vista y por último los suplentes e integrantes de las selecciones A y B.

Una vez terminado el magnífico y sencillo espectáculo inicial se dio comienzo al encuentro de fútbol, que terminó en un empate a un gol, tras una exhibición cálida y emocionante.

De acuerdo con la recaudación existe el convencimiento de que al efectuarse la liquidación total han de corresponderle a cada jugador que participó en el certamen sudamericano aproximadamente 400 pesos.

## ¿Quién encarnará la figura de Sarah Bernhardt?

Si. No. Si. No. ¿En qué quedamos? ¿Encarnará Cecile Sorel la figura de Sarah Bernhardt para la pantalla? ¿Será Greta Garbo? Porque, por si nuestros lectores no lo sabían, se había pensado también en la "divina" Greta para la realización cinematográfica de la vida de Sarah "la divina".

Cecile Sorel aceptó en principio la oferta que le llegaba de Hollywood. Ya a punto de firmar el contrato, su esposo el conde de Segur, parece que le hizo desistir de su proyecto. El contrato no llegó a firmarse. Pero ahora resulta, según un diario francés, que el conde de Segur no se opone a los proyectos de su esposa y que Cecile Sorel se apresura, por tanto, a partir con dirección a América, en donde encarnará la figura de aquella gran actriz que se llamó Sara Bernhardt.

## NO GUARDE SECRETOS

Tener un buen producto y no anunciarlo es como guardar un secreto, en este caso sin beneficios para usted. Anuncie en LA PRENSA.

Ayuntamiento de Madrid

## Habla el Arbitro

¿Cómo, cuándo y por qué hay faltas en los partidos de fútbol. La mayor parte de los incidentes en las "canchas" se deben al desconocimiento de los reglamentos por jugadores y público. El conocido "referee" señor Carlos Ferro explicará en esta sección la razón de muchos de los fallos más comúnmente discutidos.

Pregunta:—Si un arquero ejecuta un "goal-kick" y su propio delantero centro, que se halla en posición "off-side", recoge el balón y lo introduce en la valla contraria, ¿es esto "goal"?

Respuesta:—Si. No importa cuál sea su posición, un jugador no puede hallarse "off-side" al recoger un "goal-kick".

(Pregunte al señor Ferro, al cuidado de esta sección, cualquier duda que tenga sobre la legalidad de una jugada dudosa).

## Salió para Londres el resto de la misión chilena de la deuda

SANTIAGO DE CHILE, febrero 12 (P).—Luis Izquierdo y Mariano Puga, que constituyen una parte de la misión de deuda que Chile ha decidido enviar al extranjero para tratar con los representantes de los tenedores de bonos chilenos, salieron por la vía aérea a Buenos Aires para embarcar allí rumbo a Londres. El primero va acompañado de varios miembros de su familia y el segundo, de su esposa.

A éstos se juntarán en Londres más tarde los otros miembros de la misión que embarcaron en el vapor "Santa Lucía" rumbo a Nueva York. Ambos grupos regresarán después juntos a los Estados Unidos. A pesar de que la comisión incluye técnicos financieros, éstos no podrán negociar ningún arreglo que pase de los límites que impone la ley recién aprobada sobre reanudación parcial del servicio de la deuda exterior, por lo cual se considera que la misión será principalmente de buena voluntad.

## Firpo, enfermo, vigilado en el hospital por una orden de la autoridad

BUENOS AIRES, febrero 12 (P).—Luis Angel Firpo, el ex "toro salvaje de las Pampas" se encuentra bajo arresto en un hospital aquí, donde se halla recluso desde hace varias semanas, acusado de irregularidades en una venta de tierra en la Provincia de Córdoba.

Firpo quien está enfermo desde hace varios meses, se aisló el año pasado y se supo que estaba entrenándose para intentar un retorno al "ring". Sin embargo, una complicación de neuritis y otros males le envió al hospital, donde se le hizo entrega hoy de una orden de arresto.

Mientras se cura seguirá como paciente bajo vigilancia policial.

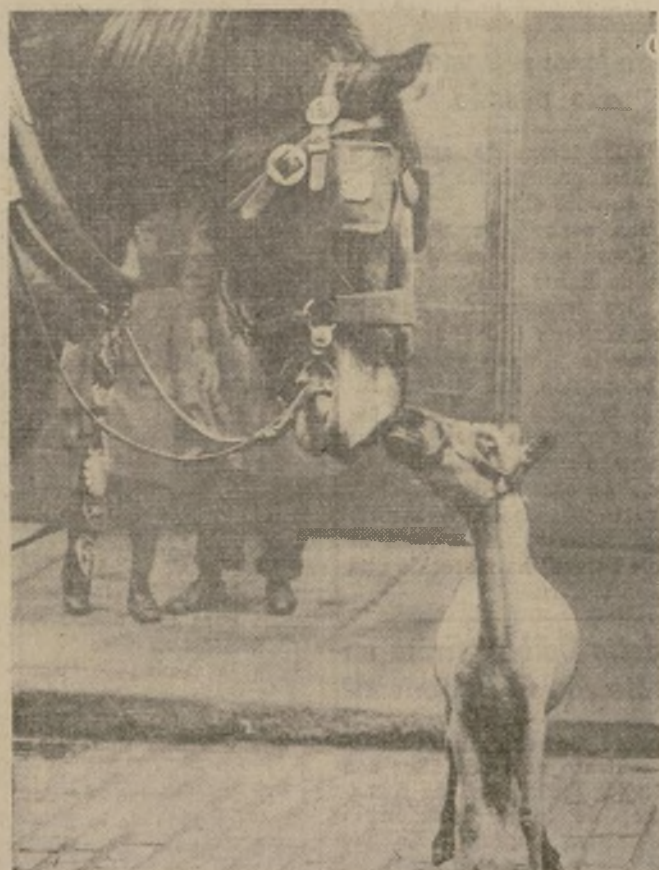
## Nueva huelga de estudiantes en la Habana

HABANA, febrero 12 (UP).—Los estudiantes de la Habana se han declarado en huelga de protesta por la muerte del estudiante Torres.

El Departamento de Estado ha emprendido nuevos esfuerzos para lograr la extradición de Gerardo Machado y cablegráfico al Ministro de Cuba en París, René Morales, que pida el arresto provisional del ex dictador.

También se solicitará de nuevo la extradición del general Alberto Herrera, acusado de asesinar al coronel Blas Maso, asesinado que también se alegará en el caso de Machado.

## TRABANDO AMISTAD



Un diminuto caballo, de solo 22 pulgadas de altura y por el cual han ofrecido a su dueño 10,000 dólares, hace amistad con un hermano mayor en las calles de Belfast, Irlanda, en donde fue tomada esta fotografía.

## ¿Serán "los Cardinals" los próximos campeones mundiales "de base ball"?

Los Yankees, Dodgers y Giants reciben nuevos contratos firmados.—A final de mes empieza la temporada de entrenamiento en el sur.—La labor de los Dean

Los Yankees de Ruppert están de plácemes. Llenos de satisfacción anunciaron los directores de esta novena que Ben Chapman había firmado ya su nuevo contrato. Esta adquisición, si es que así podemos llamarla, de los Yankees, es de suma importancia para ellos. Chapman se ha distinguido como un jugador de cartel, como un pelotero de esos que van a la cabeza, como un baseblero consumado.

Los Gigantes por su parte están contentos también. Joe Martin, la tercera base de esta novena manifestó que estaba satisfecho con el salario que le había sido indicado en el contrato que le enviarán.

Los Dodgers de Brooklyn han anunciado también que recibieron dos contratos firmados por dos receptores; Manuel Onís y Frederick Maass.

Las oficinas de estos tres clubs, todas en la ciudad de Nueva York están muy ocupadas. Aun quedan algunos jugadores que no han enviado sus contratos y la temporada de entrenamiento está próxima a empezar en los Estados del Sur.

Ed Barrow, gerente de negocios de los Yankees está aun pendiente de lo que Lou Gehrig tiene que decir en cuanto a su contrato para la temporada que viene. Este llegará a Nueva York a bordo del vapor "Beringaria" la semana próxima. Jim Tierney, de los Gigantes, espera que antes de que los muchachos del club salgan para el campamento de preparación quede arreglado el asunto de Lefty O'Doul. Bob Quinn, de los Dodgers de Brooklyn, por su parte anunciará de un momento a otro que uno de sus lanzadores, Owen Carroll, ha sido vendido a los Braves por la suma de seis mil dólares.

Los Gigantes y los Dodgers esperan iniciar el entrenamiento de sus pitchers y lanzadores al finalizar este mes. Una semana más tarde, o sea el día cuatro de marzo, empezarán a prepararse los muchachos de Marse Joe.

Durante la temporada de entrenamiento se llevarán a cabo diferentes juegos de exhibición entre las novenas de las diferentes ligas.

## El próximo campeonato

Ya se han empezado a emitir comentarios sobre qué novena habrá de ostentar el cetro del campeonato mundial en la temporada entrante. Son muchos los comentaristas y amantes del deporte que alegan que los Cardenales retendrán el campeonato que hoy ostentan y esto se ha hecho, antes de que los teams salgan para el Sur.

Estas predicciones se han hecho teniendo en cuenta que los dos hermanos Dean continuarán jugando en esta novena y en el hecho de que los Cardenales dieron una demostración muy buena al finalizar el pennant y la serie pasada.

No se puede negar que Dizzy Dean es un buen lanzador y que él puede ganar treinta juegos en la temporada de 1935. También

es bueno apuntar que su hermano Daffy es un lanzador potente que fácilmente puede ayudar a que los Cardenales triunfen en pennant y en los juegos de campeonato de la temporada próxima.

Por ahora todo se dice a base de conjeturas. Nadie, a ciencia cierta puede afirmar que tal cual team será el próximo campeón mundial de baseball. Pero todo depende de muchos factores que aportan una gran influencia en el resultado de los juegos. La enfermedad de algún jugador; una desmoralización de cualquiera de las novenas; cualquier cosa de esta índole puede hacer que una novena que va camino del triunfo pierda su puesto y con él, la oportunidad de discutir el campeonato mundial.

## Alicante pide que no se le quite el consulado de los Estados Unidos

ALICANTE, febrero 12 (UP).—La Cámara de Comercio de esta ciudad, el Concejo Municipal y la Diputación Provincial han enviado un mensaje al ministro de Estado protestando contra la anunciada decisión de los Estados Unidos de clausurar su Agencia Consular en este puerto. Se indica en el comunicado que el Consulado norteamericano de aquí fue el primero establecido por Norte América en la costa española del Mediterráneo y se añade que la clausura de dicha oficina perjudicaría a los embarcadores locales que verán obligados a ir al Consulado en Valencia para despachar los documentos y obtener los visados.

## "El Último Amor de Don Juan" en Londres

Toda la prensa inglesa se muestra unánime en conceder elogios a Alexander Korda, realizador de "El último amor de Don Juan". La premiere tuvo lugar en el London Pavilion, transformado y restaurado, asistiendo a ella el rey de Grecia y las más eminentes personalidades británicas. La película resultó encantadora y el film es considerado como uno de los más grandes, uno de los más artísticos que se hayan realizado hace tiempo.

## 25 heridos en desastre ferroviario en Florida

JUPITER, Florida, febrero 12 (P).—Unas 25 personas quedaron hoy heridas, algunas seriamente, cuando la segunda sección del "Florida Special", tren rápido de turistas de Nueva York a Miami, pasó hoy sobre un puente abyecto sobre el río Loxahatchee, a media milla de aquí.

La locomotora cayó al río, pero la maquinista y el fogonero vieron tiempo de saltar.

La prosperidad en los negocios depende principalmente de la habilidad del comerciante.

Obtenga más clientes  
ANUNCIANDOSE

EN  
LA PRENSA

245 Canal St.

TEL.  
CAnal 6-1200



## Preguntas y Respuestas

J. C. Nueva York.—La Latin Artist Picture Corp. está domiciliada en 723 de la Séptima Avenida, de esta ciudad.

A. P. G.—New York City.—Es válido en este país todo casamiento celebrado de acuerdo con los ritos de toda religión reconocida, sin necesidad de volverse a casar civilmente. Está usted perfectamente casado por la Iglesia Católica. El estado de Nueva York no admite otro motivo de divorcio que el adulterio de uno de los cónyuges. El casado por la Iglesia Católica puede obtener el divorcio en los tribunales civiles y podrá volverse a casar civilmente, pero no por la Iglesia mientras viva su primera esposa.

## A Través de mis Gafas

(Continuación de la cuarta página)

Los graves personajes no han podido matar al fruto del "pecado", pero han matado el derecho de una madre a gozar de las caricias de su hijo.

Esos señores están persuadidos de que así la Moral queda salvada, y que ellos son unos santos.

La Samaritana Fátima y María de Magdalene fueron perdonadas por el que esos graves personajes consideran y veneran como su Maestro y Señor.

El puritanismo es muy posterior a los Evangelios.

Pero estaba dicho que la Justicia sería llevada a su colmo.

Señoras muy encopetadas se disputan el privilegio de adoptar ese fruto del "pecado" de una niña inocente!

Una de ellas acabará por sucumbir "legalmente" al hijo privado de madre.

Y las gentes de esa ciudad americana no se sublevarán contra tal injusticia!

Y esa dama se vanagloria de disfrazarse de Madre del que no es su hijo!

Señora: si quiere usted hijos conculcos.

Con o sin pecado...

## PARA LAS DAMAS

(Continuación de la quinta página)

entre las pocas artistas que tienen unos pies hermosos. Desearíamos que se compararan los suyos con los de nuestra Dolores, y al mismo tiempo asegurásemos que todas pueden llegar a tenerlos como ella. Esto requiere una limpieza escrupulosa, y el uso de un cepillo al bañarse; enjuagarse y secarlos bien siempre. Frotales con alcohol y masajes con cremas y aceites les dan un sello atractivo y de buen cuidado.

Al dar masaje, deben comenzar por la punta de los dedos subiendo en movimientos rotatorios hacia el tobillo. También recomendamos el baño de pies en agua caliente y fría alternativamente y frotar hasta que queden bien secos.

## Conocimientos Útiles

Manchas de café

Generalmente las manchas de café sobre las telas, no resisten el tratamiento del lavado corriente.

Sin embargo, se pueden quitar con más facilidad, frotándolas con glicerina y yema de huevo. Déjese en contacto la mezcla con la parte manchada por espacio de algunas horas; lávese con agua caliente y plánelase.

## Reparación del celuloide

Los platos o placas de celuloide que presentan grietas, se reparan fácilmente untándoles repetidamente con una mezcla de 3 partes de alcohol y 4 de éter, hasta que la masa se ablande y puedan apretarse entre sí los dos bordes de la grieta o rotura, debiéndose mantener la presión entre estos dos bordes durante un día.

Mezclando solamente una parte de éter con 3 de alcohol y agregando un poco de goma lac, se obtiene un buen cemento para celuloide, que aplicado en caliente da muy buenos resultados con gran rapidez. Otra substancia muy empleada para pegar los recipientes de celuloide es el ácido acético concentrado. Los fragmentos de celuloide, mojados con este ácido se pegan entre sí casi instantáneamente.

## Resumen General Radio-fónico

(Continuación de la quinta página)

1130 K.—WHOM—208 M. 9.00 A. M.—Programa Italiano. 10.00 A. M.—Varietades. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

1350 K.—WBNS—222 M. 9.00 P. M.—Varietades. 10.00 P. M.—Concierto. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

1130 K.—VOY—205 M. 9.00 P. M.—Varietades. 10.00 P. M.—Concierto. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

1130 K.—VOY—205 M. 9.00 P. M.—Varietades. 10.00 P. M.—Concierto. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

1130 K.—VOY—205 M. 9.00 P. M.—Varietades. 10.00 P. M.—Concierto. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

1130 K.—VOY—205 M. 9.00 P. M.—Varietades. 10.00 P. M.—Concierto. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

1130 K.—VOY—205 M. 9.00 P. M.—Varietades. 10.00 P. M.—Concierto. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

1130 K.—VOY—205 M. 9.00 P. M.—Varietades. 10.00 P. M.—Concierto. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

1130 K.—VOY—205 M. 9.00 P. M.—Varietades. 10.00 P. M.—Concierto. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

1130 K.—VOY—205 M. 9.00 P. M.—Varietades. 10.00 P. M.—Concierto. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

1130 K.—VOY—205 M. 9.00 P. M.—Varietades. 10.00 P. M.—Concierto. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

1130 K.—VOY—205 M. 9.00 P. M.—Varietades. 10.00 P. M.—Concierto. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

1130 K.—VOY—205 M. 9.00 P. M.—Varietades. 10.00 P. M.—Concierto. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

1130 K.—VOY—205 M. 9.00 P. M.—Varietades. 10.00 P. M.—Concierto. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

1130 K.—VOY—205 M. 9.00 P. M.—Varietades. 10.00 P. M.—Concierto. 11.00 P. M.—HORA DE OPERA.

## ALQUILERES

## Apartamentos sin amueblar

17 STREET 421 WEST  
4 cuartos, \$15-\$18. Baño, agua caliente, calefacción "relief tickets".  
STREET 231 E. 4 cuartos, calefacción, agua caliente, Refrigerador, estufa, lavadora, \$20-\$22. "Janitor".  
108 St. (2107-2nd Ave.)  
4 cuartos, agua caliente, baño, \$15.  
STREET 231 E. Cuatro cuartos, calefacción, agua caliente, Refrigerador, estufa, lavadora, \$20-\$22. "Janitor".  
Información en la tienda.

## Cuartos amueblados

60 St. 200 E. Facilidades, sencillez, \$3.50;  
\$2.50. 2 cuartos \$6 y más. También amueblados. 4 y 5 cuartos. Adelantos.  
110 St. 141 W. Apter Feb. 1  
Cuartos nuevos. Alco diferente. "Studio".  
Facilidades. Serv. hotel desde \$3.  
100 St. 131 E. Cuartos amplios, independientes, calefacción, agua corriente, estufa, refrigerador, cocina. Subway. Desde \$2.  
111 W. Sala frente, \$4.50. Otros, matrimonio. Derecho cocina. Sencillez. \$2-\$3. Con comodidades. Santiago.

## COLOCACIONES

## Oferta — Hombres

COLOCACION permanente, buen futuro, esta organización, entrevista cortés, verificación. Mr. Cory, 617 Albee Bldg. B'klyn.  
Vendedor con experiencia, "Munchrooms", vender carne a "cafeterías".  
"Munchrooms", vender carne a "cafeterías".  
"Munchrooms", vender carne a "cafeterías".

## Enseñanza — Hombres

ENSEÑAR. Aprender a barbero; ganar enseñando. ALBA, noche. Curso completo \$10. ALBERTA, 399-8th Ave.

## Enseñanza Mujeres Hombres

APRENDER a operar ropa interior, hacer máquinas de coser. Desde \$5 en adelante. Mucha práctica. Clases día y noche. Garment Mfg. School, 140 W. 29.

## Oferta — Mujeres

CALADORAS A MANO, expertas. Trabajo dentro y fuera. 54 West 39 St. Piso 11.

ENCARGADA capaz de diseñar en ornamentos de cinta y dirigir trabajadoras en casa. Highgrade Slipper Supply Co., 40 Broadway.

Muchacha para ayudar en casa, vestidos, asistir capacidad general. 30 West 21 St. Piso 9.

## OPERARIAS

Se necesitan para novedades de cuero, 4077 Park Ave., cerca 175 St. Bronx, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niños. Glitsman, Schopp & S., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

OPERARIAS con experiencia en vestidos de niñas. S. & B., 1272 Broadway, Piso 3.

## EL HIJO DE TARZAN



En el corazón de la selva, y escondida a la orilla de un río inexplorado, había situada una pequeña aldea rodeada de una fuerte empalizada. Veinte bohíos de hojas de palmeras alojaban a su población compuesta de negros; media docena de tiendas de campaña cubiertas con piel de cabra daban albergue a un grupo de árabes que acampaban en dicho sitio mientras recogían sus cargamentos de marfil que sus caravanas de camellos conducían dos veces al año al mercado de Timbuktú. Una preciosa niña jugaba a menudo frente a una de dichas casetas; el cabello y los ojos eran negros y su edad no pasaba de diez años...

Morena la piel y grácil su diminuta figura, semejaba una verdadera hija del cálido desierto. Sus dedos, regordetes y graciosos, estaban entretenidos en confeccionar una falda de hierbas para su grotesca muñeca tallada en marfil. Mariem creía que "Geeka", como ella la había bautizado, era la cosa más adorable de todo el mundo. A su fea muñeca había ella dedicado todo su gran amor infantil, pues los demás individuos eran indiferentes o crueles cínicamente con ella.

Babunu, sucia y desdentada vieja que la cuidaba, la regañaba a menudo y constantemente torturaba impía a la pequeña Mariem. Más del terror que padecía por la vieja nodriza, la niña temblaba de miedo con solo la presencia del Jeque, a quien había conocido como padre suyo. También la reprensión cruel y constantemente, y terminaba siempre por aporrearla hasta dejar su tierno cuerpecito cubierto de negros y azules verdugones. Pero, ni el exceso del maltrato, ni ninguna fuerza cruel eran bastantes para squilara atrofiar la pura candidez de su carácter afable.

Siempre que estaba a solas, cantaba y era feliz entretenida con "Geeka", a quien adornaba la cabellera con flores silvestres. Pero, cuando el Jeque estaba cerca, Mariem se estaba quieta y entristecía. Tenía además a la soledad de los matorrales cercanos, con el agudo chillido de los monos durante el día y el rugido de las fieras por la noche. No obstante, frecuentemente sentía vivos deseos de darse a la fuga e internarse en la selva misteriosa, preferible al inicuo terror que la infundía su padre.

## COMPRAS

## Joyas

DIAMANTES, Joyas, Boleitos Emporio. Oro. Los Precios Más Altos. Manhattan Appraising, 1472 B'way (42d) Cuarto 918

## ESCUELAS

## Bailes

Baile con Elegancia \$5  
Todos bailes, enseñados, garantizados  
ROSITA SCHOOL OF DANCING  
3 East 53 St. B'klyn. 3-3850

## FACIO CASINO

Bailes españoles y de castaños, abanico y gitano, \$1 la lección. Albertini Studios, 3 East 53 St. B'klyn. 3-3850

## REVELTA

Revelta. Fiestas, baile, tango, vals, fox-trot, Rumba, caricia, bolero, castañuelas. 55 E. 30 St. Habla español

## "Contract Bridge"

ENSEÑAR en 3 lecciones. \$5 cada una. "Contract". Instrucción privada. BRIDGE CLUB, 123 Madison Ave. (32nd St.) ATwater 9-3000. Ext. 415.

## Idiomas

INGLES Resultados sorprendentes en corto tiempo. Lecciones privadas. 60c. Diariamente. Sra. Bianchi, 184 West 134 St. Penn. 4-5371

## KANTMAN SCHOOL

38 W. 123 St. (Lenox Ave.) Inglés, comercio, taquígrafos, inglés, español. Búsquemos empleo. SESORITAS americanas, enseñan buen inglés pronto. 50c. lección. Garantía. Universidad, 1265 Lexington Ave. (85).

## INGLES

INGLES. Español. Lecciones privadas. \$4 mes, 3 meses \$12. Pagos plazos. Sra. Tricha, 209 W. 12 St. Cerca 8a. Ave.

## Música

ESCUELA "LA MUSA". 301 W. 11 St. Mandolín, violín, piano, clarinete, guitarra, acordeón. 50c. cada lección.

## UNITED MUSIC SCHOOL

115 W. 125 St. Violín, Piano, 25c. lección. Sra. Canto, Guitara, etc. 50c. \$35 W. 122 St.

## PROFESIONALES

## Abogados

M. C. GUILHEMPE  
ABOGADO CIVIL Y CRIMINAL ESPA. 207 Broadway, Tel. WOLf 3-1231

## EMILIO NUNEZ

ABOGADO Y NOTARIO  
70 Pine St. Tel. WHitehall 4-6139.

## FELIPE N. TORRES

ABOGADO CIVIL Y CRIMINAL  
411 y Criminal. 177 Madison Ave. Esquina 116 St. Tel. UNiversity 4-9345.

## CARLOS BERMEJO

ABOGADO SUDAMERICANO  
2 Rector St. Teléfono: DIzzy 4-7595

## Dentistas

Dr. S. S. FARRELL CIRUJANO DENTISTA  
Establecido por más de 25 años. "Paseo fáciles semanales". 257 West 23 St. Entre 8a. y 9a. Ave.

## Dr. RAUL MASVIDAL

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. WOLFE

101 W. 117 St. (Lenox Ave.)DENTISTA UN. 4-1219

## Dr. LEVENSON

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. VON DER FURTH

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. ROQUE

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. LEVENSON

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. VON DER FURTH

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. ROQUE

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. LEVENSON

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. VON DER FURTH

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. ROQUE

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. LEVENSON

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. VON DER FURTH

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. ROQUE

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. LEVENSON

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. VON DER FURTH

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. ROQUE

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. LEVENSON

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## Dr. VON DER FURTH

113 W. 57 St. (Lenox Hill).Culano dentista. Ex profesor de la Universidad de la Habana. Clínica 7-5246.

## PROFESIONALES

## Médicos

## Dr. Henriquez

Médico Español  
121 WEST 79 ST.  
de la escuela práctica de París.  
30 AÑOS DE EXPERIENCIA  
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES CRÓNICAS DE LOS  
HOMBRES Y MUJERES  
EN LAS VÍAS URINARIAS.  
ANTIGUAS ENFERMEDADES MAL TRATADAS.  
ENFERMEDADES NERVIOSAS Y DEBILIDAD GENERAL.  
Inyecciones intravenosas  
VEJIGA, RINONES Y PIEL  
Eczemas, gonorrea, granos, análisis de la sangre.

## ELECTROTHERAPIA

Horas: 9 a. m. a 5 p. m.  
Domingos: de 10 a. m. a 3 p. m.  
Tel. ENdicott 2-4866  
PRECIOS MODICOS

## ESPECIALISTA ALEMAN

Enfermedades agudas y crónicas de hombres y mujeres. Sangre, piel y venas. Inyecciones intravenosas. Casos agudos y complicados. Se habla español.  
Horas: 10-30-1-7-8

## Dr. M. FILURIN

113 W. 42 St. entre 6a. y 7a. W. y E. 7a. W.  
Examen y tratamiento.  
Incluyendo Rayos X..... \$2

## ESPECIALISTA ALEMAN

PIEL, SANGRE, VÍAS URINARIAS. Inyecciones intravenosas. Casos agudos y complicados. Se habla español.  
Horas: 10-30-1-7-8

## Dr. MEER

156 West 44 St., Cuarto 302  
New York City, Tel. MIdtown 3-1323

## Dr. S. Chernoff

222 Second Ave. 9 W.  
Especialista piel, sangre, vías urinarias.  
Manuel Altchek, M.D. 110 St. New York



## Industria, Banca y Comercio

### EL BRASIL ADOPTA EL MERCADO LIBRE PARA LA OBTENCION DEL CAMBIO SOBRE EL EXTERIOR

RIO DE JANEIRO, febrero 11 (UP).—La eliminación completa del "mercado oficial" para las remisiones al extranjero se vio afectado hoy por la adopción de un nuevo sistema. Todo el cambio extranjero para importaciones y para asuntos personales debe ser obtenido en el mercado libre.

El cambio oficial existe hoy solamente en lo que concierne a las letras de exportación de las cuales el Banco del Brasil cambia el 35 por ciento al tipo oficial para obtener cambio para las obligaciones del gobierno y del Banco del Brasil, incluyendo el pago de los créditos congelados y el servicio de la deuda.

Hasta ahora el banco retenía 155 francos, equivalente a 80 por ciento, por cada saco de café, para el cumplimiento de obligaciones. Al mismo tiempo el banco ofrecía a los importadores 60 por ciento del cambio que se necesitaba, dejando el 40 por ciento para que fuera obtenido en el mercado libre. La estipulación del 60 por ciento, sin embargo, fue poco suspendida temporalmente, debido quizás a la escasez de cambio después del pago del servicio de la deuda.

### NOTABLE AUMENTO DE ENTRADAS DE LA AMERICAN TELEPHONE AND TELEGRAPH CO.

La American Telephone and Telegraph Company tuvo una entrada bruta en diciembre pasado de \$7,577,284, contra \$7,426,636 en diciembre de 1933. La entrada neta por operaciones fue de \$1,696,065 en diciembre último contra \$1,844,931 en diciembre de 1933.

Aquellas cifras cubren únicamente las actividades de operación, excluyendo las que no lo son, tales como dividendos, intereses, y otros ingresos recibidos.

### EL PROBLEMA CATALAN RESUELTO Y EL SOCIALISMO REVOLUCIONARIO, DESHECHO

(Continuación de la segunda página)  
tuales de siempre. Dispuesto como siempre a darlo todo por la República. ¡Y teniendo mucho que dar! Ciertamente que este año cumplirá los setenta y un años. Pero es un viejo del género de Thiers. Y debe recordarse que Thiers tenía setenta y tres años, cuando, al encargarse del gobierno francés en situación desesperada, implantó la República que hoy subsiste y salvó a Francia de gravísimos peligros externos e internos.

#### Solidez del gobierno

El diplomático entrenado por muchos años de observar y estudiar la opinión popular, sostiene sus opiniones sobre la situación de España. No la examina con optimismo —dice— simplemente por haber visto a "Don Alejandro". Celebró otras entrevistas que le dejaron idéntica impresión. Y agrega:

—Por lo que a la solidez del gobierno se refiere, he recogido de boca de Martínez Barrio que antes de un año los partidos republicanos que forman el frente opositorista no estarán en condiciones de asumir el Poder. Y respecto a lo inquebrantable del régimen, pregunté a Romanones: "Querido conde, ¿cuándo vuelve la Monarquía?" Se lo pregunté en la galería circular del Congreso, y a gritos, pues sabido es lo sordo que está. Y me contestó, también gritando: "Por ahora no hay ni que pensar en eso." El presidente de la Cámara se mostró muy esperanzado sobre el porvenir de España, diciéndome que confía (repito a la letra las palabras del señor Alba) "en que el país saque provecho de la lección de hechos que acaba de recibir."

Dió audiencia también al señor Oteyza, el presidente de la República. El diplomático se apresura a precisar: "pero claro está que no me hablo de política". Con franqueza característica, que no olvida un solo instante los límites de su posición oficial, el señor Oteyza refiere:

—El jefe del Estado, ateniéndose estrictamente a lo constitucional, sólo habla de política con sus ministros en los Consejos y con los representantes de grupos en las consultas. A mí me preguntó mis impresiones sobre las nuevas actividades a que me entrego y sobre la nación en que las desarrollo. Al despedirme, tras de darme información, tuvo la gentileza de hacer augurios favorables para el éxito de los próximos libros que yo publique.

—Pero ya usted a publicar algo pronto? ¿Está usted de nuevo escribiendo? —preguntamos.

El ministro que no es embajador. Al recuerdo de una entrevista concedida a LA PRENSA en su viaje anterior, el señor Oteyza

y los costos que no son de operación, tales como intereses y alquileres pagados.

### QUIEBRAS EN LOS ESTADOS UNIDOS

Las quiebras comerciales en los Estados Unidos durante la primera semana de febrero corriente, fueron 263, contra 268 en la semana precedente y 291 en igual semana del año anterior, según informa la firma Dun and Bradstreet.

### LA REFRIGERADORA ELECTRICA NO. 3,000,000

Al anunciar la fabricación del refrigerador eléctrico que hace el número 3,000,000, el presidente y administrador general de la división Frigidaire de la General Motors Corporation, afirmó que esperaba "el año mejor en el negocio de artículos caseros en su historia."

Se anunció al mismo tiempo que aquella división se propone emprender una campaña anunciadora por todo el país por medio de los diarios y revistas nacionales.

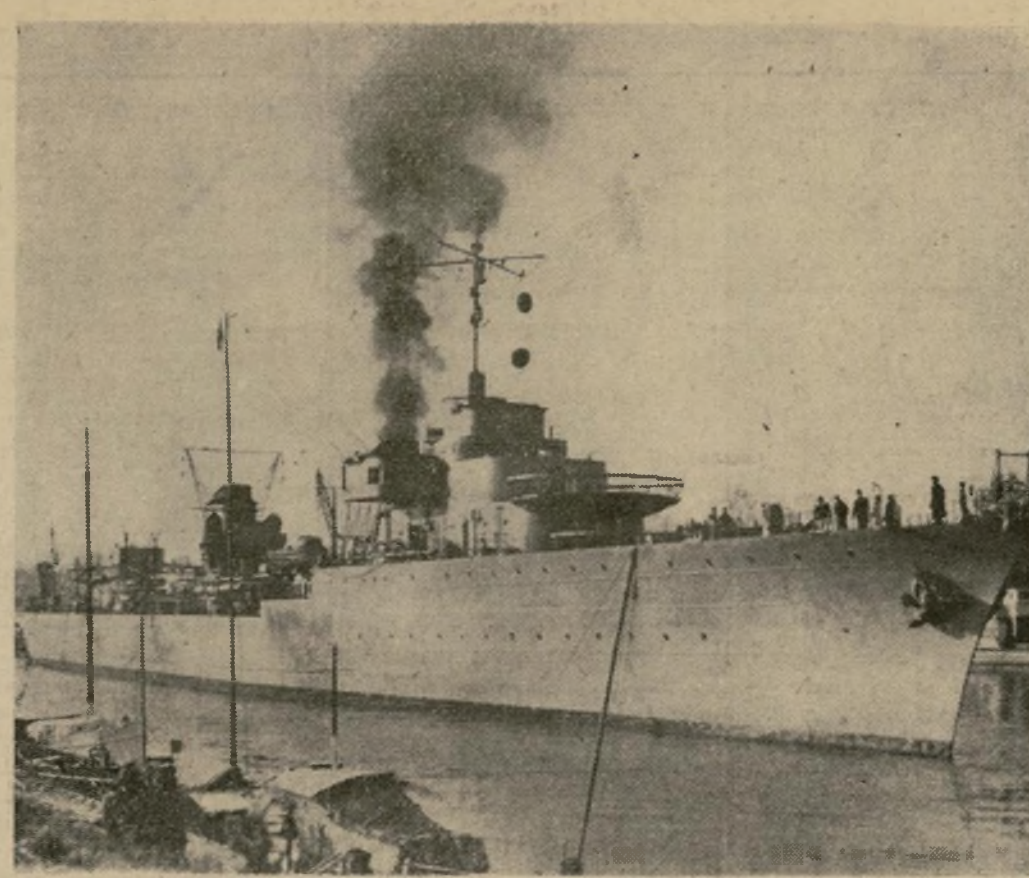
### LA EXPORTACION DE RAYON JAPONES

Las exportaciones de telas de rayón japones durante el año pasado fueron de 345,000,000 yardas cuadradas, excediendo en 85,000,000 de yardas cuadradas las del año anterior, según informes de la federación del rayón japonés.

### SUBIRAN LOS PRECIOS DE LAS LLANTAS DE CAUCHO

Existe un sentimiento de mejoría en el comercio del caucho, aun cuando las fábricas compran todavía limitadamente, según informes. Los fabricantes están preparando listas de precios más altos para las llantas, según se dice en los círculos del negocio.

## SOBREPASA TODOS LOS RECORDS PARA DESTROYERS



El "Terrible", el barco más nuevo de la armada francesa, en Lorient, después de la carrera de prueba frente a la costa de Bretaña en donde al alcanzar la velocidad de 45 1/2 nudos sobrepasó la marca anterior del "Cassard", otro barco de guerra francés. El "Terrible" tiene un desplazamiento de 2,569 toneladas y lleva 205 tripulantes.

### La vida de B. Hauptmann está en las manos del Jurado

(Continuación de la segunda página)  
todo testimonio verbal no puede contrarrestarla.

### Lo que constituye la evidencia indirecta.

Como evidencia no circunstancial cito:  
La identificación de Hauptmann hecha por el doctor Condon y Joseph Perrone, chófer que dice haber recibido un dólar del ausado por entregar una nota al doctor.

El panel de la puerta de la alacena con el número del teléfono y la dirección del doctor Condon.

La identificación de Amandus Hochmuth, Millard Whitely y Ben Lupica.

La identificación de la voz de Hauptmann hecha por el coronel Lindbergh.

Las cuentas con los corredores de Bolsa. El traje de dormir del niño y los \$15,000 en billetes del rescate hallados en el garaje.

"Y cualquiera de éstas es suficiente", indicó.

Tomando una de las notas del rescate y mostrando el símbolo de la firma, dijo:

"Y uso su firma aquí. El círculo azul, el centro rojo y el agujero en la parte superior. En rojo para Richard y el agujero para la H (hole, en inglés), para Hauptmann. Nadie podría reproducir esto, exceptuando Bruno Richard Hauptmann."

También indicó que Hauptmann tiene la costumbre de poner el signo de S después de las cantidades y presentó uno de los documentos para probar que es idéntico a las notas del rescate.

Defendiendo al doctor Condon contra las acusaciones de la defensa, dijo que uno de los testigos de ésta era un perjurio.

Después de hablar sobre la evidencia que constituye la letra de Hauptmann, dijo:

"Si llegáis a la conclusión de que el escrito es de esas notas, no necesitáis más. Nadie necesita más. El que escribió las notas es el que recibió los \$50,000. El que escribió la nota enviando el traje del niño, lo tenía. El que tuvo el traje tuvo al niño. Estuvo en el cuarto y dejó la nota, pero necesitaba al niño y al traje. Todo constituye la misma cadena."

Sobre los agujeros de los clavos en el larguero de la escalera, lo que según el doctor E. Hudson no existían cuando lo examinó trece días después del crimen, el procurador dijo que era chistoso pretender que el estado lo había colocado allí.

### Sólo faltan \$14 para completar los \$50,000

Refiriéndose a los haberes de Hauptmann, dijo que sólo le faltaban \$14.00 para completar \$50,000.

Lo mismo que el defensor Reilly, el procurador Wilentz se dirigió al coronel Lindbergh diciéndole que nada podría devolverle su hijo, pero pidió al jurado que con su veredicto hiciera imposible, aun a expensas del coronel Lindbergh, la repetición de un crimen de esta naturaleza.

"Hay casos en que es posible una recomendación de clemencia, pero no en éste. O este hombre es la serpiente más vil, o tiene derecho a la absolución; pero si creéis como nosotros, es necesario que lo declaréis culpable."

"Hemos probado de manera abrumadora, concluyente y positiva, su culpabilidad. Ahora, señores jurados, no hay excusa; nunca os perdonaréis ni seréis felices si no lo declaráis culpable de homicidio en primer grado."

"Por supuesto, si queréis ponerlos de su lado, yo no puedo impedirlo, siempre que sea basándose sobre el testimonio..."

De pronto salió una voz del auditorio.

La interrupción vino en el momento de terminar el procurador. Este quiso arrojar fuera del tribunal al que le interrumpía.

## Barceló contesta ciertas declaraciones hechas por el senador Martínez Nadal

(Continuación de la segunda página)

ciudad ni con nuestra prosperidad sino con nuestra existencia y subsistencia, que no admite prórroga. Nuestra industria azucarera, que es la que sostiene en un 80 por ciento la armadura vital de esta isla, ha sido afectada profundamente por la reciente legislación azucarera, tan profundamente que, siendo esta una industria que sólo puede funcionar a toda capacidad durante seis meses al año, lleva ya perdidos en la presente campaña dos de esos meses, si está todavía trabajando normalmente. Estamos rodeados de incertidumbres y oscuridades, no ya en cuanto al 1936 y años futuros, sino en cuanto al presente. Los detalles de nuestra situación son conocidos por autoridades y organismos de Washington. En nombre de 200,000 familias que dependen del funcionamiento de la industria azucarera y de la personal gestión de usted, apelamos respetuosamente a usted para que urgentemente tome las providencias oportunas de manera que esa industria pueda funcionar sin ruina y proporcione ocupación y subsistencia a cuantos seres humanos dependen de ella.

Se espera que del dinero que asigne el Congreso para llevar a efecto el programa de Seguridad Social auspiciado por el Presidente Roosevelt, se pueda obtener una cantidad de dinero adicional para ayudar a combatir el analfabetismo y habilitar más escuelas en la Isla con el fin de que el mayor número posible de niños pueda asistir a las escuelas a recibir el pan de la instrucción.

### COMISION ECONOMICA

SAN JUAN, P. R., febrero 8.—Con motivo de la proximidad de la sesión legislativa la Comisión Económica ha venido reuniéndose todos los días, considerando asuntos de interés general, la mayor parte de ellos relacionados con cuestiones que habrán de discutirse en nuestras cámaras legislativas.

La reunión última fue presidida por el representante Rafael Alencor Torres, habiendo asistido a la misma los señores Etienne Toti, Leopoldo Figueroa, Celestino Iriarte, Antonio Piñero, Lino Padrón Rivera, Bolívar Ochart Berrios Berdecia y Epifanio Fiz Jiménez.

El tema discutido en esta reunión fué el presupuesto que habrá de ser recomendado a la Legislatura, después de haber hecho un estudio detenido de todos los informes rendidos por los diferentes jefes de Departamento y Negociados del Gobierno Insular, y sobre el cual se llegó a tomar un acuerdo definitivo debido a que aún faltaban algunos informes los cuales fueron solicitados con apremiante urgencia.

Sin embargo, fué acuerdo de la Comisión Económica en esa reunión, recomendar a la Asamblea Legislativa que comience el lunes sus trabajos, un aumento uniforme en el presupuesto de cinco por ciento para todos los empleados del Gobierno Insular.

### MEJICO Y C. AMERICA ACORDARON CELEBRAR MITIN ACERCA DE LA CARRETERA INT'NAL

MEJICO, D. F., febrero 12 (UP). La cooperación de todos los países centroamericanos y Méjico para discutir la inmediata construcción de la carretera panamericana desde Laredo al Canal de Panamá quedó asegurada hoy cuando el canciller Portes Gil convino en mandar delegados mejicanos a la conferencia que se celebrará en San Salvador entre el 12 y 19 de marzo. El plan tiene en vista la organización de una corporación de la cual serían dueños las siete repúblicas, que construiría la carretera hasta el Canal cobrando impuesto de rodaje, y amortizando la deuda con los ingresos obtenidos en tal forma.

La decisión fué tomada ayer por Portes Gil durante una entrevista que tuvo con Nelson Rounsvelt, publicitario del periódico

"Panama-America", cuando el canciller convino en aceptar una invitación que le será enviada por el general Maximiliano Martínez al asumir la presidencia de El Salvador el primero de marzo.

La promesa de enviar delegados a la conferencia había sido obtenida ya de Panamá, Costa Rica, Honduras, Guatemala y El Salvador. Rounsvelt obtuvo éstas durante una gira aérea desde Panamá que acaba de terminar, deteniéndose en todas las capitales. Es la segunda gira que hace recientemente en favor del proyecto.

El impuesto de rodaje que ha sido sugerido para retirar los bonos que se necesitan para la construcción y mantenimiento de la carretera es de un centavo de dólar por milla.

Rounsvelt estaba listo para salir hoy rumbo a Los Angeles, California, para asistir a un mitin allí en que se discutirá la cooperación de los californianos con respecto al proyecto de unir la costa del oeste con la propuesta carretera.

El mitin tendrá lugar el miércoles y será presidido por Harry Chandler, publicitario del "Times" de Los Angeles.

## SOCIEDADES HISPANAS

(Continuación de la séptima página)  
rias agrupaciones hispanas, y el secretario Segundo Avila, hizo la presentación de las citadas comisiones agradeciéndolas su cooperación y ofreciéndose a colaborar en todo acto que tienda a estrechar más los lazos de unión y confraternidad hispana.

### EL CLUB AZTECA ORGANIZA UN TE DANZANTE

El próximo domingo dará un festival danzante en el Royal Manor, desde las seis de la tarde hasta la una de la madrugada, para el cual ha iniciado los preparativos necesarios.

Estará amenizado por dos competentes orquestas con el fin de que los danzantes puedan disfrutar a su anchura de las amenidades del baile. Dado las muchas simpatías que cuenta en los círculos hispanos, los organizadores se anticipan una numerosa y lucida concurrencia.

### ASON, ANTI-IMPERIALISTA PUERTORRIQUEÑO, BROOKLYN

Basado en el éxito anterior esta agrupación ha dispuesto la presentación escénica de "El dinero y el trabajo", para el domingo próximo, auspiciada por el grupo obrero que asiste a sus actos.

### FESTIVAL DE INDEPENDENCIA DE LA REPUBLICA DOMINICANA

Patrocinado por la sociedad recreativa cultural "Las tres Antillas", dará un baile para conmemorar el aniversario de la independencia de la República Dominicana, en el Park Palace, el día dos de marzo.

Preside la organización Manuel M. Du Breil, quien ha enviado las correspondientes invitaciones a conocidas personas de nuestras colonias.

### CELEBRA REUNION EL CLUB ESPAÑOL DE BOSTON, MASS.

En la reunión que esta noche celebrará en Curry Hall, de aquella ciudad, se ofrecerá un atractivo programa que incluye: "Charla" por don Juan S. Comdon, Cónsul de Cuba en Boston, y canciones cubanas por la señorita Guillermina Artesani, terminando con baile por la orquesta.

La velada está bajo la dirección del nuevo presidente del Club don Pedro Urbina, quien fué nombrado para reemplazar al anterior, don Salvador Dinamarca, por renuncia de éste.

Actualmente tiene en preparación un gran baile de carnaval que celebrará el día cinco de Marzo, y para el que se están preparando bastantes disfraces.

### Vigo protesta de que los trasatlánticos españoles no vayan a aquel puerto

VIGO, febrero 12. — Los informes recibidos aquí de que los buques de la Compañía Transatlántica Española que van a Cuba y Méjico pronto dejarían de tocar en este puerto ha hecho que el Centro de los Hijos de Vigo envíe telegramas al ministro de Industria y Comercio, al Inspector General de Navegación y a los diputados gallegos pidiendo que no se lleve a efecto dicho proyecto.

Se dice en los telegramas que los referidos buques venían haciendo escala en Vigo desde hace 20 años y han tomado aquí de 1,500 pasajeros al año.

En los círculos marítimos se ha expresado el temor de que si los buques españoles dejan de tocar en Vigo, las compañías extranjeras de vapores darán ordenes semejantes a sus barcos.

### Arsenal ambulante arrestado en Darien, Conn.

DARIEN, Conn., febrero 12 (AP).—Un sujeto que dió su nombre como el doctor Gilbert Smith, de 61 años, de Vineland, N. J., fué arrestado anoche acusándosele de llevar armas ocultas.

La detención fué hecha por el agente George Evans, quien vió al individuo actuando de manera sospechosa. Evans dice que al registrarlo encontró una automática en su funda colgada de un hombro; un revólver en la cintura; dos macetas de plomo y un cinturón lleno de cartuchos.

Los informes recibidos de la policía de Vineland, según las autoridades, dicen que el doctor Smith es una persona respetable y no se explican por qué el sujeto arrestado en Darien llevaba las armas.

El sábado comparecerá ante el tribunal.

### Canal 6-1200

Este teléfono le comunicará con nuestros empleados del Departamento de Anuncios y su mensaje publicado en la Sección de Clasificados de LA PRENSA se extenderá al gran número de lectores de este diario, aquí y en el extranjero.

## NOTAS DEL PUERTO

### VAPORES QUE LLEGAN

Miércoles, 13 de febrero.  
BERENGARIA, de Cherburgo, febrero 7, al muelle 34, río Norte, a las 8.30 a. m.  
ORIENTE, de la Habana, febrero 9, al muelle 14, río Norte, a las 8.30 a. m.  
TACHIRA, de la Guayra y San Juan, febrero 9, al muelle 10, N. Y. Docks, Brooklyn, a las 8.30 a. m.  
TOLOSA, de Santa Marta, febrero 7, al muelle 7, río Norte, a las 2.30 a. m.  
Jueves, 14 de febrero.  
AMERICAN LEGION, de Buenos Aires, febrero 12, al muelle 15, N. Y. Docks, Brooklyn, por la mañana.  
LAFAYETTE, de la Habana, febrero 6, al muelle 37, río Norte, por la mañana.  
PLATANO, de Puerto Barrios y Puerto Cortés, febrero 9 y 10 al muelle 7, río Norte, a las 4.30 p. m.  
Viernes, 15 de febrero.  
ATLANTIDA, de La Ceiba, febrero 10, al muelle 13, río Este, a las 4 p. m.  
DEUTSCHLAND, de Cherburgo, febrero 8, al muelle 36, río Norte, por la mañana.  
PRESIDENT ROOSEVELT, del Havre, febrero 10 al muelle 60, río Norte, por la mañana.  
Domingo, 17 de febrero.  
ORIZABA, de Veracruz y la Habana, febrero 11 y 14, al muelle 14, río Este, por la mañana.  
VERAGUA, de Puerto Limón, Cristóbal y la Habana, febrero 10, 11 y 14, al muelle 3, río Norte, a las 3 p. m.

### VAPORES QUE SALEN

Miércoles, 13 de febrero.  
ANYON, para Cristóbal, del muelle 65, río Norte, a las 4 p. m.  
CONTE DI VANTO, para Gibraltar, del muelle 59, río Norte, a las 12 m.  
MUNCASTER CASTLE, para Manila, del muelle 35, Atlántic Terminal, Brooklyn, por la mañana.  
NEBRASKAN, para Cristóbal, del muelle 8, Bush Docks, Brooklyn, a las 11 a. m.  
NEW TEXAS, para Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas, del muelle A, Erie Basin, Brooklyn, por la mañana.  
ORIENT, para Cristóbal, del muelle 13, río Este, a las 4 p. m.  
Jueves, 14 de febrero.  
ALACUA, para el Havre, del muelle 56, río Norte, a las 5 p. m.  
BETTY, para Nueva York y Puerto Tarifa, del muelle 9, río Este, por la mañana.  
CARABOBO, para San Juan, La Guayra, Puerto Rico, carbón y de carbón, del muelle 11, N. Y. Docks, Brooklyn, por la mañana.  
COAMO, para San Juan, del muelle 15, río Este, a las 3 p. m.  
DARKE, para Puerto Castilla, Tela, Puerto Cortés y Puerto Barrios, del muelle 3, río Norte, a las 4 p. m.  
HATTE, para Puerto Colombia, Cartagena y Cristóbal, del muelle 8, N. Y. Docks, Brooklyn, a las 12 m.  
PETEN, para la Habana, Cristóbal y Puerto Limón, del muelle 9, río Norte, a las 4 p. m.  
PRESIDENT LINCOLN, para la Habana y Cristóbal, del muelle 9, Erie Basin, Brooklyn, a las 4 p. m.  
STANDARD, para Aruba, del muelle 6, Constable Hook, Bayonne, N. J., por la mañana.

### PUERTO DE NEWARK

LEGADOS  
ALVONE, en el Municipal Dock 10, con cargamento de carbón.  
H. S. GROVE, en el Weyerhaeuser Terminal, con cargamento de maderas.  
PROXIMOS A LLEGAR  
ELEANORE CHRISTIANSON, esperada el 11 de febrero en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento de maderas.  
AMERICAN, esperada el 14 de febrero en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento de maderas.  
BEATRICE, esperada el 14 de febrero en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento de maderas.  
VERMAR, esperada el 20 de febrero en el Sear & Roebuck Co. Dock, con cargamento de maderas.

### LA CORTE SUPREMA AUN NO HA DECIDIDO LA LEGALIDAD DE LA "CLÁUSULA DEL ORO"

WASHINGTON, febrero 12. (AP).—La Corte Suprema, en la sesión de hoy no resolvió el asunto del oro que tiene a la capital sumida en un estado de expectación muy grande. Esta se reunió, admitió una docena de abogados al "bar", oyó argumentaciones y se declaró en receso hasta mañana sin haber mencionado siquiera el asunto del oro y ni siquiera decir cuándo piensan rendir su decisión. Esta parece no preocuparse de la tensión que existe en el ánimo del gobierno y de los comerciantes con relación al fallo que ésta habrá de dar.

La administración sin embargo continúa haciendo gestiones para controlar el sistema bancario. Un proyecto que al efecto fuera presentado en el Senado fué enviado a un sub-comité presidido por el senador Glass.

La administración federal cree que tiene suficientes votos en el sub-comité para que el proyecto sea aprobado en conformidad con sus deseos. Algunos comentaristas han hecho mención de los obstáculos que ha tenido el proyecto de obras públicas y ayuda en la Comisión de Asignaciones presidida por Mr. Glass y afirman que este nuevo proyecto será atacado en algunas de sus partes.

Por tercera vez el gobierno ha esperado sin efecto alguno que la Corte Suprema rinda su decisión sobre la "cláusula del oro." Se creía que hoy era un día apropiado para rendir la mencionada decisión pues el comercio está cerrado por ser día de fiesta nacional.

Muchos de los asientos de la Corte fueron ocupados por personas que están interesadas en la decisión mencionada. Un crecido número de espectadores esperaron que se les diera permiso para entrar, sin lograrlo. Se notó que entre las personas que se encontraban en la sala del Tribunal estaban dos de los abogados que tomaron parte en las argumentaciones ante la Corte Suprema.

Después de haber entrado los jueces que forman la Corte Suprema, estos se sentaron. El público esperaba que fuera entonces cuando se daría la decisión. Pero el presidente Charles Evans Hughes, poniéndose los espejuelos preguntó si había alguna moción para admisión al "bar."

La tensión de los ánimos se rompió entonces. Pero creyendo que más tarde se rendiría la opinión los asistentes continuaron en sus sitios. Cuando pasó el turno de las mociones la Corte continuó sus trabajos sin mencionar la "cláusula del oro." El público se desanimó de nuevo y muchos espectadores y periodistas empezaron a salir del local.

Estos regresaron nuevamente a las dos y media de la tarde, cuando la Corte regresó después del almuerzo, sólo para ser desanimados nuevamente.

Se hacen conjeturas en el sentido de que posiblemente la decisión será rendida el próximo lunes, que es un día destinado para rendir opiniones regularmente.

El senador Glass manifestó que el proyecto de ley sobre bancos

### La madre de Hauptmann confía en un veredicto absolutorio

(Continuación de la primera página)  
corresponsal de la Associated Press.

Después de recordar que uno de sus hijos perdieron la vida en la guerra mundial, se levantó dando golpes en el hombro del corresponsal dijo en medio de lágrimas:

"Traigame mañana buenas noticias. Oh, estoy segura de que me defraudará mis esperanzas."

Al hablarse de los deseos de Bruno en volver a Kamenz si le absuelto dijo:

"Nada iluminará más el alma de mi vida que el regreso de mi hijo con su familia."

Añadió que se alegraría de volver para el día en que cumple 70 años en junio.

### VAPORES

#### Servicio Rápido Directo a España

Por el Lujoso Gigantesco Transatlántico de la LINEA ITALIANA VIA GIBALTAR

Vapor SATURNIA, Feb. 21, Mar. 7.  
" ROMA, Feb. 27, Mar. 13.  
" C. DI SAVOIA, Mar. 16, Abr. 1.

#### VIA LISBOA

Vapor SATURNIA, Feb. 21, Mar. 7.  
" ROMA, Mar. 7, Abr. 1.

#### Valentin Aguirre

82 BANK ST. NEW YORK  
Teléfono CHelsea 3-2705 y 3-2706

#### RED "D" LINE

Servicio semanal para pasajeros y carga  
De NEW YORK a PUERTO RICO y VENEZUELA  
S.S. CARABOBO, febrero 12, 19, 26.  
S.S. TACHIRA, febrero 13, 20, 27.  
S.S. ELLERRE, febrero 14, 21, 28.  
S.S. ATLANTIC, febrero 15, 22, 29.  
120 Wall St., New York, N.Y.

#### SERVICIO RAPIDO EUROPA

MANHATTAN, febrero 12, 19, 26.  
WASHINGTON, febrero 13, 20, 27.  
PRES. ROOSEVELT, febrero 14, 21, 28.  
Roosevelt, S.S. Conn. Agents  
17 W. 4th St., New York, N.Y.

#### NO GUARDE SECRETO

Tener un buen producto y anunciarlo es como guardar un secreto, en el caso de los negocios pague usted. Anuncie en LA PRENSA.